

2016

CATALOGO

CATALOGUE

**CAR WASH
EQUIPMENT**



Con 30 anni di esperienza MTM Hydro si pone sul mercato quale azienda leader nella progettazione-produzione di Componenti e Accessori per Idropulitrici e Autolavaggi, più recentemente nella ideazione e realizzazione di macchine Self-Service per il Car Wash con la gamma Car Wash Equipment.

MTM Hydro non si pone nei confronti della clientela come un semplice fornitore ma come il partner ideale, pronto e attento a rispondere a tutte le esigenze.

With 30 years of experience, MTM Hydro is the market leader in the design and manufacturing of components and accessories for high pressure cleaners and car wash centers, and more recently in the design and construction of Self-Service Car Wash machines with its new Car Wash Equipment range.

MTM Hydro relates to its clientele not simply as a supplier, but rather as an ideal partner ready to respond and meet the individual needs of your company.





INDICE INDEX

01. ASPIRATORI SELF · SELF VACUUMS	009
02. LAVATAPPETI · MAT CLEANERS	035
03. LAVAINTERNI · CAR SEAT WASH	045
04. DISTRIBUTORI PRODOTTO IN ROTOLO · ROLL PRODUCT DISTRIBUTORS	055
05. GONFIAGOMME · TIRE INFLATORS	065
06. COLONNINE EROGATRICI · DISPENSING COLUMNS	081
07. STRIZZAPELLE · WRINGING MACHINES	107
08. PORTARIFIUTI · WASTE BINS	111
09. BATTITAPPETO · MAT BEATERS	115
10. ASPIRATORI CARRELLATI · VACUUM CLEANERS	119
11. GENERATORE ELETTRICO DI ARIA CALDA · ELECTRICAL SPACE HEATER	127
12. GRAFICHE DISPONIBILI · AVAILABLE GRAPHICS	129

2016

LINEA ASPIRATORI SELF AS

AS SELF VACUUMS LINE



UNA NUOVA PROSPETTIVA . . .

A NEW OUTLOOK TOWARD . . .

LINEA COLONNINE EROGATRICI SD

SD DISPENSING COLUMNS LINE



DESIGN INNOVAZIONE QUALITÀ

DESIGN INNOVATION QUALITY

MTM
HYDRO

La produzione dei Componenti e Accessori MTM Hydro si svolge tutta all'interno degli stabilimenti del Gruppo. Non solo quindi l'assemblaggio finale e i controlli di qualità ad altissimi standard, ma anche tutto il processo produttivo che sta a monte come: la realizzazione degli stampi e lo stampaggio della plastica, la torneria, la lavorazione delle lamiere con laser e punzonatrice computerizzati, la saldatura robotizzata, la verniciatura in forno, nonché la realizzazione delle schede elettroniche. MTM Hydro è quindi l'unica azienda del settore che può offrire tutto questo alla propria clientela.

Grazie all'impegno e alla cura per i dettagli e agli alti standard di qualità dimostrati, l'ente internazionale DNV GL ha da anni riconosciuto MTM Hydro conforme ai requisiti della Gestione Qualità ISO 9001.

Un'ulteriore garanzia a vantaggio della soddisfazione dei propri clienti.



The production of Components and Accessories MTM Hydro takes place entirely within the factories of the Group. In effect, not only the final assembly, made under a strict and rigid quality control, but also the whole production process that lies behind, such as: mould making and plastic injection moulding, lathing, metal sheet work with computerized laser and punching machine, robotic welding, powder painting, and the production of electronic boards. MTM Hydro is therefore the only company in the industry that can offer all this to its customers. Thanks to the high level of commitment and the care for details and high standards of quality demonstrated, the international organization DNV GL has from years recognized that MTM Hydro complies with the standards of the Quality Management System ISO 9001.

That is an additional assurance for the benefit of customers satisfaction.



01

ASPIRATORI SELF SELF VACUUMS

- | | |
|---|-----|
| 1. AS1 ASPIRATORE SELF SINGOLO · SINGLE SELF VACUUM | 011 |
| 2. AS1s ASPIRATORE SELF SINGOLO · SINGLE SELF VACUUM | 015 |
| 3. C1 ASPIRATORE SELF SINGOLO · SINGLE SELF VACUUM | 019 |
| 4. C1s ASPIRATORE SELF SINGOLO · SINGLE SELF VACUUM | 023 |
| 5. C2 ASPIRATORE SELF DOPPIO · DOUBLE SELF VACUUM | 027 |
| 6. C2s ASPIRATORE SELF DOPPIO · DOUBLE SELF VACUUM | 031 |



L'**ACCIAIO INOX** che utilizziamo per le nostre macchine è del tipo AISI 304 quindi a basso contenuto di carbonio.
I principali vantaggi di questo materiale per le nostre applicazioni sono :
• Elevata resistenza alle intemperie e corrosione
• Facilità di ripulitura e ottimo coefficiente igienico

The **STAINLESS STEEL** used in the construction of our machines is of the type AISI 304 with low carbon content.
The main advantages of this material for our applications are:
• High level of resistance to extreme weather and corrosion
• Ease of cleaning and maintenance and excellent hygiene properties

AS1	AS1s	AS col	C1	C1s	C2	C2s
✓	✓		✓	✓	✓	✓



La **TURBINA** garantisce una elevata affidabilità e durata nel tempo oltreché elevata silenziosità
di funzionamento, assenza di vibrazioni e non ultimo assenza di manutenzione

The **TURBINE** guarantees a high level of reliability and durability over time as well as low-noise functioning, lack of vibrations and last but not least is completely maintenance-free

AS1	AS1s	AS col	C1	C1s	C2	C2s
✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓



SCHEDA ELETTRONICA, dotata di temporizzatore elettronico, svolge una o più azioni a intervalli di tempo prefissati, facilmente regolabile secondo le esigenze del cliente

The **ELECTRONIC CIRCUIT BOARD**, supplied with an electronic timer, manages one or more functions at prefixed intervals, and is easily adjustable according to the client's needs

AS1	AS1s	AS col	C1	C1s	C2	C2s
✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓



La **GETTONIERA ELETTRONICA**, offerta di serie, combina una straordinaria selettività ad un'estrema versatilità di programmazione

The **ELECTRONIC TOKEN AND COIN-OP** mechanism, supplied as standard equipment, combines extraordinary versatility with extreme programming flexibility

AS1	AS1s	AS col	C1	C1s	C2	C2s
✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓



Nelle nostre macchine utilizziamo esclusivamente **TUBI , BOCCHETTE E RACCORDI IN PLASTICA** di tipo universale quindi di facile reperibilità nel mercato del ricambio

In the construction of our machines, we use universal plastic **TUBES, NOZZLES AND JOINTS**, easily available in the spare parts supply market

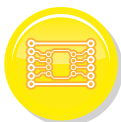
AS1	AS1s	AS col	C1	C1s	C2	C2s
✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓



Il nostro sistema elettromeccanico di **PULIZIA AUTOMATICA DEL FILTRO** dopo ogni ciclo di aspirazione, facilita l'eliminazione della micro-polvere dal filtro a cartuccia, mantenendo quindi una migliore efficienza di aspirazione nel tempo nonché ridotta manutenzione.

Our electromechanical **AUTOMATIC FILTER CLEANING** mechanism, cleans the filter after every vacuum cycle thereby facilitating the elimination of fine dust from the cartridge filter, and maintaining a high vacuum efficiency and reducing maintenance at the same time.

AS1	AS1s	AS col	C1	C1s	C2	C2s
	✓			✓		✓



AS1

ASPIRATORE SELF SINGOLO / SINGLE SELF VACUUM

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

DOPPIA CHIUSURA A DUE PUNTI ANTIVANDALO

DOUBLE VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

ACCESSO SEPARATO AL BIDONE PER LA MANUTENZIONE ORDINARIA

SEPARATE ACCESS TO CONTAINER FOR ORDINARY MAINTENANCE

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

MANUAL START ON DEMAND

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS



INNOVATIVO SISTEMA DI RAFFREDDAMENTO DELLA TURBINA
REVOLUTIONARY INTERNAL COOLING SYSTEM



QUADRO ELETTRICO E GETTONIERA INTEGRATI E DI FACILE ACCESSO
EASY ACCESS INTEGRATED CONTROL BOARD



NUOVO PORTATUBO EASY-FIT
NEW EASY-FIT HOSE HOLDER

ACCESSORI IN DOTAZIONE / SUPPLIED ACCESSORIES

1



2



3



4



5



6



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	31.0031	TUBO FLESSIBILE Ø 40 LUNGHEZZA 5 MT. FLEXIBLE HOSE Ø 40 Length 5 MT.
2	41.0633	KIT ACCESSORI PER TUBO FLESSIBILE FLEXIBLE HOSE ACCESSORIES KIT
3	41.0619	KIT BIDONE ASPIRATORE IN PLASTICA 65 LT FILTRO POLIESTERE PLASTIC VACUUM BIN 65 LT POLYESTER FILTER
4	41.0622	KIT BIDONE ASPIRATORE IN PLASTICA 65 LT FILTRO A PERDERE PLASTIC VACUUM BIN 65 LT DISPOSABLE FILTER BAG

FILTRO A SCELTA TRA / CHOOSE BETWEEN

5
23.0118
FILTRO POLIESTERE COMPLETO
COMPLETE POLYESTER FILTER

6
23.0111
SACCO FILTRO A PERDERE 60 LT
DISPOSABLE FILTER BAG 60 LT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



2



3



4



5



6



7

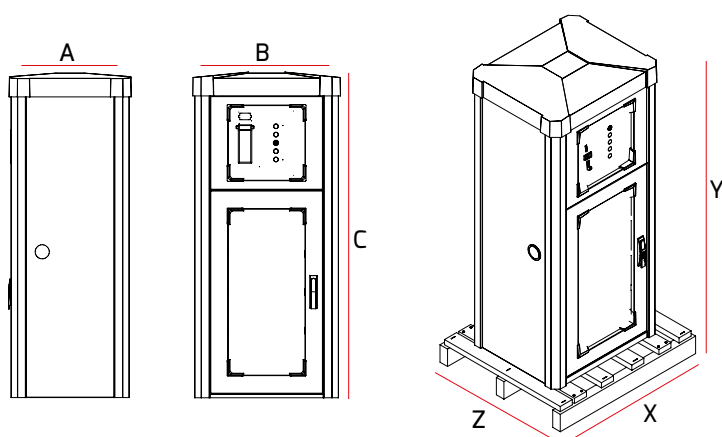


8



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0445611009	KIT NEBULIZZATORE SPRAY KIT
2	0445611010	KIT ARIA COMPRESSA COMPRESSED AIR KIT
3	41.0535	KIT SOFFIAGGIO ARIA AIR BLOWING KIT
4	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
5	41.0688	KIT ISOLAMENTO ACUSTICO ACOUSTIC INSULATION KIT
6	41.0683	KIT ACCESSORIO MENSOLA SHELF KIT
7	25.0155	BRACCIO A MOLLA VERTICALE INOX S.STEEL VERTICAL BOOM
8	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI DIMENSIONS

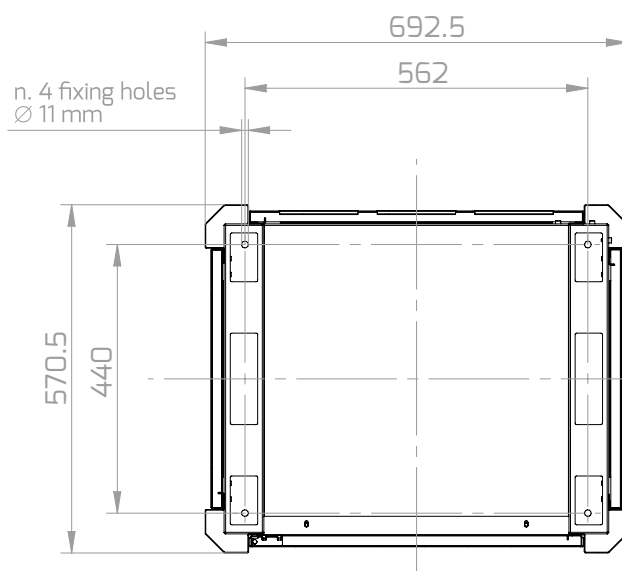
A (mm)	B (mm)	C (mm)
580	710	1560

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
900	1700	800

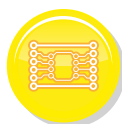
SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



	2,2 kW - 230 V	2,2 kW - 400 V	3 kW - 400 V
TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz	400 V-50 Hz
PORTATA D'ARIA / AIR FLOW	310 m ³ /h	310 m ³ /h	410 m ³ /h
DEPRESSIONE / SUCTION	2300 mm/h ₂ O	2900 mm/h ₂ O	3300 mm/h ₂ O
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	130 kg	130 kg	140 kg
ALIMENTAZIONE / POWER SUPPLY	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz 5 POLI R-S-T+N	

Codice Part No.	Turbina Turbine	Filtro Filter
44.0702	2,2 kW - 230 V	a perdere / disposable
44.0703	2,2 kW - 230 V	poliestere / polyester
44.0704	2,2 kW - 400 V	a perdere / disposable
44.0705	2,2 kW - 400 V	poliestere / polyester
44.0706	3 kW - 400 V	a perdere / disposable
44.0707	3 kW - 400 V	poliestere / polyester



AS1s

PULIZIA AUTOMATICA DEL FILTRO / SELF CLEANING FILTER SYSTEM

ASPIRATORE SELF SINGOLO / SINGLE SELF VACUUM

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

DOPPIA CHIUSURA A DUE PUNTI ANTIVANDALO

DOUBLE VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

ACCESSO SEPARATO AL BIDONE PER LA MANUTENZIONE ORDINARIA

SEPARATE ACCESS TO CONTAINER FOR ORDINARY MAINTENANCE

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

MANUAL START ON DEMAND

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS



INNOVATIVO SISTEMA DI RAFFREDDAMENTO DELLA TURBINA
REVOLUTIONARY INTERNAL COOLING SYSTEM



SISTEMA FILTRO CON PULIZIA A SCUOTIMENTO AUTOMATICO
Il sistema di entrata tangenziale permette che la quasi totalità del materiale aspirato venga raccolta direttamente nel contenitore amovibile. I residui di micropolveri depositati nella cartuccia filtro vengono successivamente eliminati attraverso il nostro sistema scuotifiltro vibrante ad azionamento automatico.

AUTOMATIC SELF-CLEANING FILTER SYSTEM
The tangential suction system allows almost all waste being collected directly into the removable bin. The micro-dust particles from the cartridge filter are then removed by our automatic vibrating self cleaning system.



QUADRO ELETTRICO E GETTONIERA INTEGRATI E DI FACILE ACCESSO
EASY ACCESS INTEGRATED CONTROL BOARD

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

1



2



3



4



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	31.0031	TUBO FLESSIBILE Ø 40 LUNGHEZZA 5 MT. FLEXIBLE HOSE Ø 40 Length 5 MT.
2	41.0633	KIT ACCESSORI PER TUBO FLESSIBILE FLEXIBLE HOSE ACCESSORIES KIT
3	41.0584	KIT BIDONE ASPIRATORE IN PLASTICA CON PULIZIA AUTOMATICA PLASTIC VACUUM BIN 65 LT WITH AUTOMATIC CLEANING

N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
4	23.0121	FILTRO CARTUCCIA CARTRIDGE FILTER

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



2



3



4



5



6



7

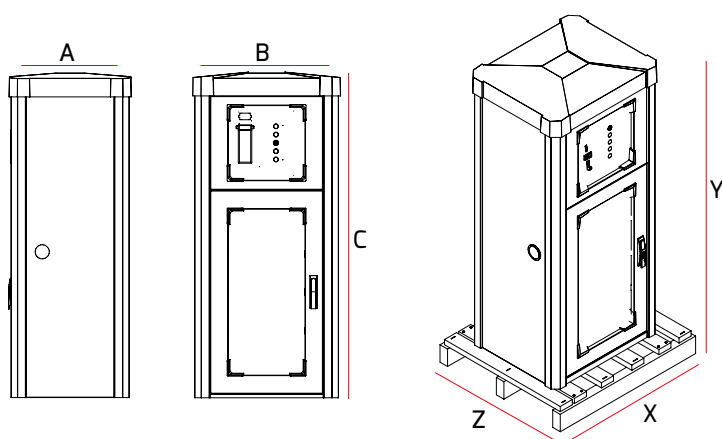


8



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0445611009	KIT NEBULIZZATORE SPRAY KIT
2	0445611010	KIT ARIA COMPRESSA COMPRESSED AIR KIT
3	41.0535	KIT SOFFIAGGIO ARIA AIR BLOWING KIT
4	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
5	41.0688	KIT ISOLAMENTO ACUSTICO ACOUSTIC INSULATION KIT
6	41.0683	KIT ACCESSORIO MENSOLA SHELF KIT
7	25.0155	BRACCIO A MOLLA VERTICALE INOX S.STEEL VERTICAL BOOM
8	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI DIMENSIONS

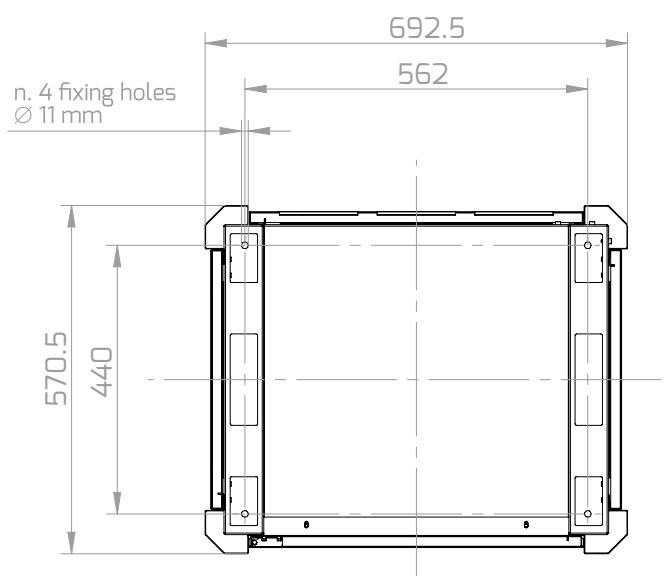
A (mm)	B (mm)	C (mm)
580	710	1560

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
900	1700	800

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



2,2 kW - 230 V Single Phase 2,2 kW

2,2 kW - 400 V
Three Phase 2,2 kW

3 kW - 400 V
Three Phase 3 kW

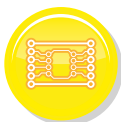
TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz	400 V-50 Hz
PORTATA D'ARIA / AIR FLOW	310 m ³ /h	310 m ³ /h	410 m ³ /h
DEPRESSIONE / SUCTION	2300 mm/h ₂ O	2900 mm/h ₂ O	3300 mm/h ₂ O
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	130 kg	130 kg	140 kg
ALIMENTAZIONE / POWER SUPPLY	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz 5 POLI R-S-T+N	

Codice
Part No.

Turbina
Turbine

Pulizia Filtro
Filter Cleaning

44.0708	2,2 kW - 230 V	automatica / automatic
44.0709	2,2 kW - 400 V	automatica / automatic
44.0710	3 kW - 400 V	automatica / automatic



C1

ASPIRATORE SELF SINGOLO / SINGLE SELF VACUUM

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

CHIUSURA DUE PUNTI ANTIVANDALO CON PROTEZIONE SERRATURA

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

MANUAL START ON DEMAND

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS



BIDONE IN PLASTICA CON RUOTE
PLASTIC BIN ON WHEELS



TRE MODELLI DI TURBINE DISPONIBILI
TRIFASE 2,2KW 3 kW - 400 V 2,2 kW - 230 VTHREE TURBINES
AVAILABLE
TRIPHASE 2,2KW TRIPHASE 3KW SINGLEPHASE 2,2KW



QUADRO ELETTRICO CON CONTA CICLI NON AZZERABILE
ELECTRICAL PANEL WITH NON-RESETTABLE CYCLES COUNTER

ACCESSORI IN DOTAZIONE / SUPPLIED ACCESSORIES

1



2



3



4



5



6



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	31.0031	TUBO FLESSIBILE Ø 40 LUNGHEZZA 5 MT. FLEXIBLE HOSE Ø 40 Length 5 MT.
2	41.0633	KIT ACCESSORI PER TUBO FLESSIBILE FLEXIBLE HOSE ACCESSORIES KIT
3	41.0619	KIT BIDONE ASPIRATORE IN PLASTICA 65 LT FILTRO POLIESTERE PLASTIC VACUUM BIN 65 LT POLYESTERE FILTER
4	41.0622	KIT BIDONE ASPIRATORE IN PLASTICA 65 LT FILTRO A PERDERE PLASTIC VACUUM BIN 65 LT DISPOSABLE FILTER BAG

FILTRO A SCELTA TRA / CHOOSE BETWEEN

5
23.0118
FILTRO POLIESTERE COMPLETO
COMPLETE POLYESTERE FILTER

6
23.0111
SACCO FILTRO A PERDERE 60 LT
DISPOSABLE FILTER BAG 60 LT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



2



3



4



5



6



7



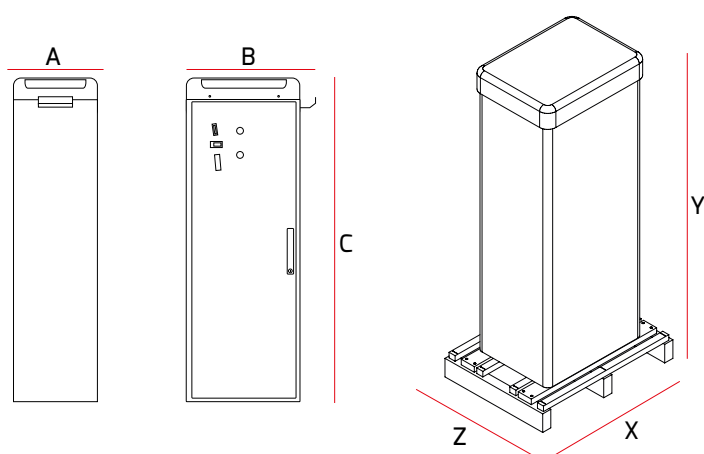
8



9

N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0533	KIT NEBULIZZATORE SPRAY KIT
2	41.0522	KIT ARIA COMPRESSA COMPRESSED AIR KIT
3	41.0535	KIT SOFFIAGGIO ARIA AIR BLOWING KIT
4	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
5	41.0688	KIT ISOLAMENTO ACUSTICO ACUSTIC INSULATION KIT
6	41.0683	KIT ACCESSORIO MENSOLA SHELF KIT
7	25.0155	BRACCIO A MOLLA VERTICALE INOX S.STEEL VERTICAL BOOM
8	41.0626	KIT BARRE DI SICUREZZA RODS SAFETY KIT
9	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES

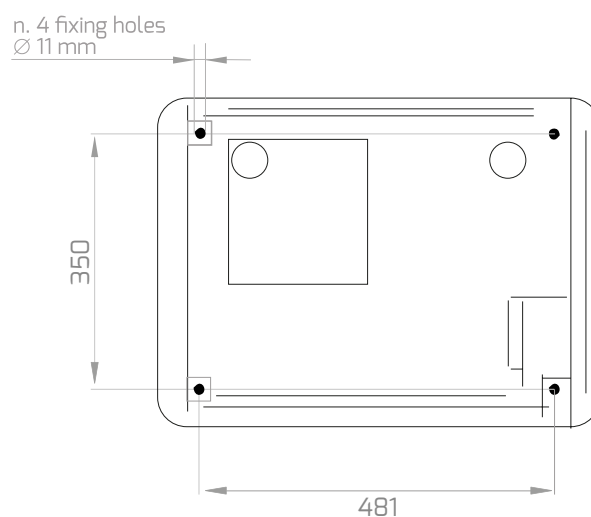


DIMENSIONI DIMENSIONS		
A (mm)	B (mm)	C (mm)
450	600	1500

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL		
X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
800	1640	600

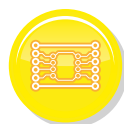
SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



	2,2 kW - 230 V	2,2 kW - 400 V	3 kW - 400 V
TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz	400 V-50 Hz
PORTATA D'ARIA / AIR FLOW	310 m ³ /h	310 m ³ /h	410 m ³ /h
DEPRESSIONE / SUCTION	2300 mm/h ₂ O	2900 mm/h ₂ O	3300 mm/h ₂ O
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	90 kg	90 kg	105 kg
ALIMENTAZIONE / POWER SUPPLY	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz 5 POLI R-S-T+N	

Codice Part No.	Turbina Turbine	Filtro Filter
44.0002	2,2 kW - 230 V	a perdere / disposable
44.0279	2,2 kW - 230 V	poliestere / polyester
44.0005	2,2 kW - 400 V	a perdere / disposable
44.0087	2,2 kW - 400 V	poliestere / polyester
44.0639	3 kW - 400 V	a perdere / disposable
44.0640	3 kW - 400 V	poliestere / polyester



C1s

PULIZIA AUTOMATICA DEL FILTRO / SELF CLEANING FILTER SYSTEM

ASPIRATORE SELF SINGOLO / SINGLE SELF VACUUM

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

PULIZIA AUTOMATICA DEL FILTRO DOPO OGNI UTILIZZO

CHIUSURA DUE PUNTI ANTIVANDALO CON PROTEZIONE SERRATURA

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

AUTOMATIC FILTER CLEANING AFTER EACH USE

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

MANUAL START ON DEMAND

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS



BIDONE IN PLASTICA CON RUOTE
PLASTIC BIN ON WHEELS



SISTEMA FILTRO CON PULIZIA A SCUOTIMENTO AUTOMATICO
Il sistema di entrata tangenziale permette che la quasi totalità del materiale aspirato venga raccolta direttamente nel contenitore amovibile. I residui di micropolveri depositati nella cartuccia filtro vengono successivamente eliminati attraverso il nostro sistema scuotifiltro vibrante ad azionamento automatico.

AUTOMATIC SELF-CLEANING FILTER SYSTEM
The tangential suction system allows almost all waste being collected directly into the removable bin. The micro-dust particles from the cartridge filter are then removed by our automatic vibrating self cleaning system.

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

1



2



3



4



N°
N.

Codice
Part No.

Descrizione
Description

1

31.0031

TUBO FLESSIBILE Ø 40 LUNGHEZZA 5 MT.
FLEXIBLE HOSE Ø 40 Length 5 MT.

2

41.0633

KIT ACCESSORI PER TUBO FLESSIBILE
FLEXIBLE HOSE ACCESSORIES KIT

3

41.0584

KIT BIDONE ASPIRATORE IN PLASTICA CON PULIZIA AUTOMATICA
PLASTIC VACUUM BIN 65 LT WITH AUTOMATIC CLEANING

N°
N.

Codice
Part No.

Descrizione
Description

4

23.0121

FILTRO CARTUCCIA
CARTRIDGE FILTER

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



2



3



4



5



6



7



8



9



N°
N.

Codice
Part No.

Descrizione
Description

1

41.0533

KIT NEBULIZZATORE
SPRAY KIT

2

41.0522

KIT ARIA COMPRESSA
COMPRESSED AIR KIT

3

41.0535

KIT SOFFIAGGIO ARIA
AIR BLOWING KIT

4

41.0730

KIT EUROKEY NEXT
EUROKEY NEXT KIT

5

41.0688

KIT ISOLAMENTO ACUSTICO
ACOUSTIC INSULATION KIT

6

41.0683

KIT ACCESSORIO MENSOLA
SHELF KIT

7

25.0155

BRACCIO A MOLLA VERTICALE INOX
S. STEEL VERTICAL BOOM

8

41.0626

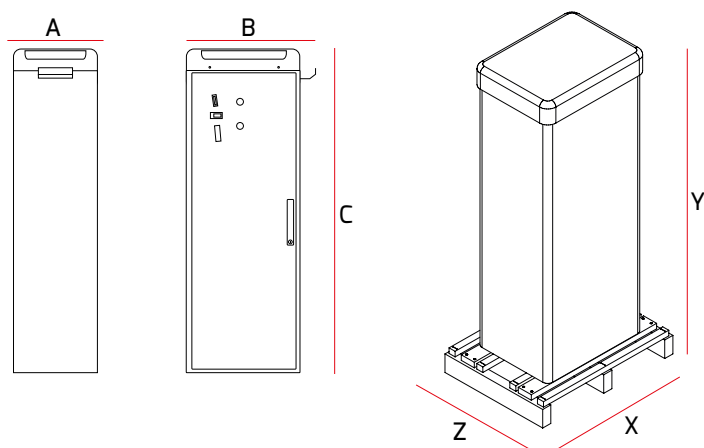
KIT BARRE DI SICUREZZA
RODS SAFETY KIT

9

0235020001

COPERTURA GETTONIERA
COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES

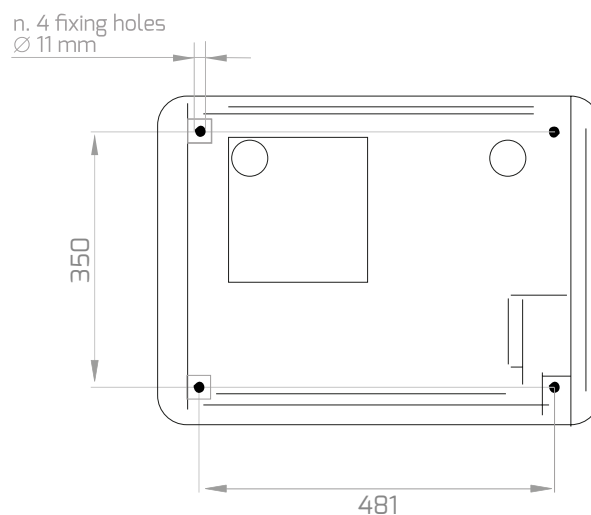


DIMENSIONI DIMENSIONS		
A (mm)	B (mm)	C (mm)
450	600	1500

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL		
X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
800	1640	600

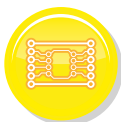
SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



	2,2 kW - 230 V	2,2 kW - 400 V	3 kW - 400 V
TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz	400 V-50 Hz
PORTATA D'ARIA / AIR FLOW	310 m ³ /h	310 m ³ /h	410 m ³ /h
DEPRESSIONE / SUCTION	2300 mm/h ₂ O	2900 mm/h ₂ O	3300 mm/h ₂ O
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	90 kg	90 kg	105 kg
ALIMENTAZIONE / POWER SUPPLY	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz 5 POLI R-S-T+N	

Codice Part No.	Turbina Turbine	Pulizia Filtro Filter Cleaning
44.0148	2,2 kW - 230 V	automatica / automatic
44.0150	2,2 kW - 400 V	automatica / automatic
44.0641	3 kW - 400 V	automatica / automatic



C2

ASPIRATORE SELF DOPPIO / DOUBLE SELF VACUUM

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

CHIUSURA DUE PUNTI ANTIVANDALO CON PROTEZIONE SERRATURA

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

MANUAL START ON DEMAND

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS



BIDONE IN PLASTICA CON RUOTE
PLASTIC BIN ON WHEELS



TRE MODELLI DI TURBINE DISPONIBILI
TRIFASE 2,2KW 3 kW - 400 V 2,2 kW - 230 V THREE TURBINES
AVAILABLE
TRIPHASE 2,2KW TRIPHASE 3KW SINGLEPHASE 2,2KW



QUADRO ELETTRICO CON CONTA CICLI NON AZZERABILE
ELECTRICAL PANEL WITH NON-RESETTABLE CYCLES COUNTER

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

1



2



3



4



5



6



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	31.0031	TUBO FLESSIBILE Ø 40 LUNGHEZZA 5 MT. FLEXIBLE HOSE Ø 40 Length 5 MT.
2	41.0633	KIT ACCESSORI PER TUBO FLESSIBILE FLEXIBLE HOSE ACCESSORIES KIT
3	41.0619	KIT BIDONE ASPIRATORE IN PLASTICA 65 LT FILTRO POLIESTERE PLASTIC VACUUM BIN 65 LT POLYESTERE FILTER
4	41.0622	KIT BIDONE ASPIRATORE IN PLASTICA 65 LT FILTRO A PERDERE PLASTIC VACUUM BIN 65 LT DISPOSABLE FILTER BAG

FILTRO A SCELTA TRA / CHOOSE BETWEEN

5
23.0118
FILTRO POLIESTERE COMPLETO
COMPLETE POLYESTERE FILTER

6
23.0111
SACCO FILTRO A PERDERE 60 LT
DISPOSABLE FILTER BAG 60 LT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



2



3



4



5



6



7



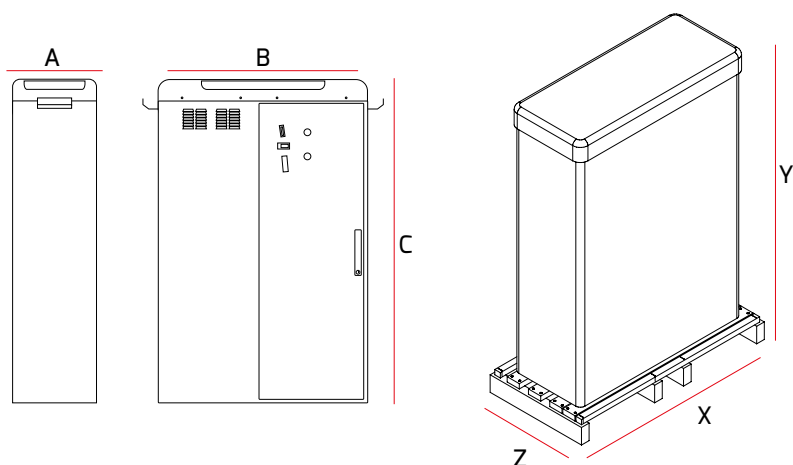
8



9

N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0533	KIT NEBULIZZATORE SPRAY KIT
2	41.0522	KIT ARIA COMPRESSA COMPRESSED AIR KIT
3	41.0535	KIT SOFFIAGGIO ARIA AIR BLOWING KIT
4	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
5	41.0689	KIT ISOLAMENTO ACUSTICO ACOUSTIC INSULATION KIT
6	41.0683	KIT ACCESSORIO MENSOLO SHELF KIT
7	25.0155	BRACCIO A MOLLA VERTICALE INOX S.STEEL VERTICAL BOOM
8	41.0626	KIT BARRE DI SICUREZZA RODS SAFETY KIT
9	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI DIMENSIONS

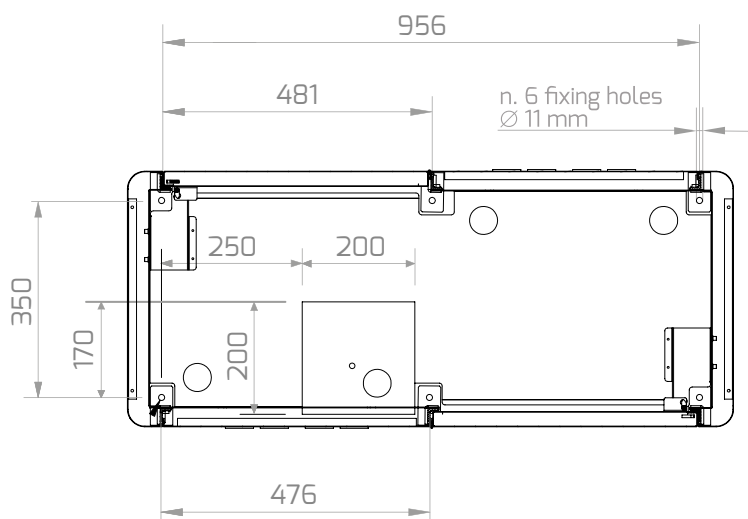
A (mm)	B (mm)	C (mm)
450	1080	1500

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1200	1640	600

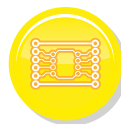
SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



	2x2,2 kW - 230 V	2x2,2 kW - 400 V	2x3 kW - 400 V
TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz	400 V-50 Hz
PORTATA D'ARIA / AIR FLOW	310 m ³ /h	310 m ³ /h	410 m ³ /h
DEPRESSIONE / SUCTION	2300 mm/h ₂ O	2900 mm/h ₂ O	3300 mm/h ₂ O
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	160 kg	160 kg	175 kg
ALIMENTAZIONE / POWER SUPPLY	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz 5 POLI R-S-T+N	

Codice Part No.	Turbina Turbine	Filtro Filter
44.0154	2 x 2,2 kW - 230 V	a perdere / disposable
44.0323	2 x 2,2 kW - 230 V	poliestere / polyester
44.0156	2 x 2,2 kW - 400 V	a perdere / disposable
44.0235	2 x 2,2 kW - 400 V	poliestere / polyester
44.0644	2 x 3 kW - 400 V	a perdere / disposable
44.0645	2 x 3 kW - 400 V	poliestere / polyester



C2s

PULIZIA AUTOMATICA DEL FILTRO / SELF CLEANING FILTER SYSTEM

ASPIRATORE SELF DOPPIO / DOUBLE SELF VACUUM

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

PULIZIA AUTOMATICA DEL FILTRO DOPO OGNI UTILIZZO

CHIUSURA DUE PUNTI ANTIVANDALO CON PROTEZIONE SERRATURA

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

AUTOMATIC FILTER CLEANING AFTER EACH USE

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

MANUAL START ON DEMAND

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS



BIDONE IN PLASTICA CON RUOTE
PLASTIC BIN ON WHEELS



SISTEMA FILTRO CON PULIZIA A SCUOTIMENTO AUTOMATICO
Il sistema di entrata tangenziale permette che la quasi totalità del materiale aspirato venga raccolto direttamente nel contenitore amovibile. I residui di micropolveri depositati nella cartuccia filtro vengono successivamente eliminati attraverso il nostro sistema scuotifiltro vibrante ad azionamento automatico.

AUTOMATIC SELF-CLEANING FILTER SYSTEM
The tangential suction system allows almost all waste being collected directly into the removable bin. The micro-dust particles from the cartridge filter are then removed by our automatic vibrating self cleaning system.

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

1



2



3



4



N°
N.

Codice
Part No.

Descrizione
Description

1

31.0031

TUBO FLESSIBILE Ø 40 LUNGHEZZA 5 MT.
FLEXIBLE HOSE Ø 40 Length 5 MT.

2

41.0633

KIT ACCESSORI PER TUBO FLESSIBILE
FLEXIBLE HOSE ACCESSORIES KIT

3

41.0584

KIT BIDONE ASPIRATORE IN PLASTICA CON PULIZIA AUTOMATICA
PLASTIC VACUUM BIN 65 LT WITH AUTOMATIC CLEANING

N°
N.

Codice
Part No.

Descrizione
Description

4

23.0121

FILTRO CARTUCCIA
CARTRIDGE FILTER

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



2



3



4



5



6



7



8



9

N°
N.

Codice
Part No.

Descrizione
Description

1

41.0533

KIT NEBULIZZATORE
SPRAY KIT

2

41.0522

KIT ARIA COMPRESSA
COMPRESSED AIR KIT

3

41.0535

KIT SOFFIAGGIO ARIA
AIR BLOWING KIT

4

41.0730

KIT EUROKEY NEXT
EUROKEY NEXT KIT

5

41.0689

KIT ISOLAMENTO ACUSTICO
ACOUSTIC INSULATION KIT

6

41.0683

KIT ACCESSORIO MENSOLA
SHELF KIT

7

25.0155

BRACCIO A MOLLA VERTICALE INOX
S. STEEL VERTICAL BOOM

8

41.0626

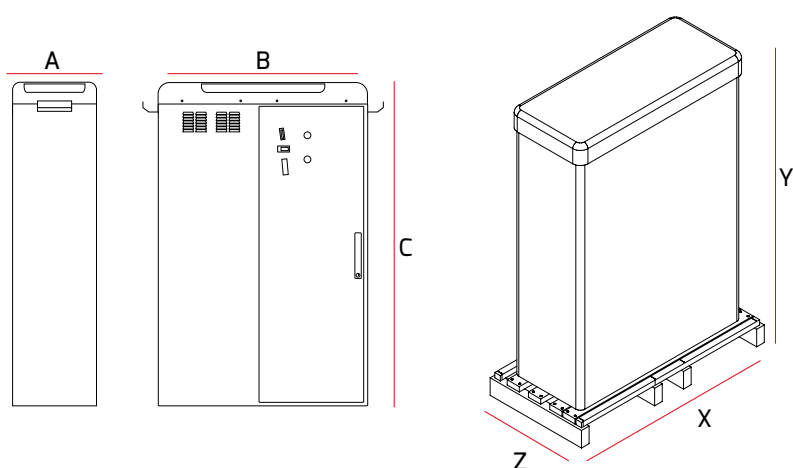
KIT BARRE DI SICUREZZA
RODS SAFETY KIT

9

0235020001

COPERTURA GETTONIERA
COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI
DIMENSIONS

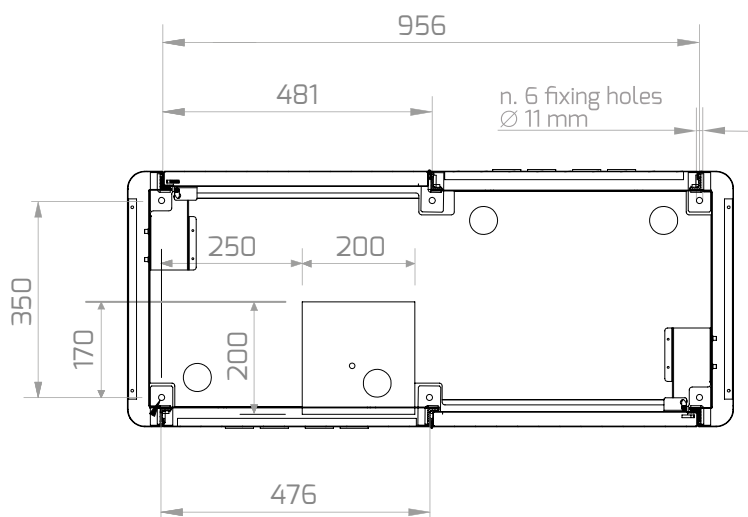
A (mm)	B (mm)	C (mm)
450	1080	1500

IMBALLO con PLURIBALL
PACKAGING with PLURIBALL

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1200	1640	600

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO
INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



	2x2,2 kW - 230 V	2x2,2 kW - 400 V	2x3 kW - 400 V
TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz	400 V-50 Hz
PORTATA D'ARIA / AIR FLOW	310 m ³ /h	310 m ³ /h	410 m ³ /h
DEPRESSIONE / SUCTION	2300 mm/h ₂ O	2900 mm/h ₂ O	3300 mm/h ₂ O
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	170 kg	170 kg	185 kg
ALIMENTAZIONE / POWER SUPPLY	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz 5 POLI R-S-T+N	

Codice Part No.	Turbina Turbine	Pulizia Filtro Filter Cleaning
44.0158	2 x 2,2 kW - 230 V	automatica / automatic
44.0160	2 x 2,2 kW - 400 V	automatica / automatic
44.0646	2 x 3 kW - 400 V	automatica / automatic

02

LAVATAPPETI MAT CLEANER



1. **MATTY** LAVATAPPETI · MAT CLEANER

037

2. **STEAMAT** LAVATAPPETI A VAPORE · STEAM MAT CLEANER

041



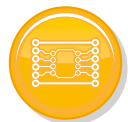
L'**ACCIAIO INOX** che utilizziamo per le nostre macchine è del tipo AISI 304 quindi a basso contenuto di carbonio. I principali vantaggi di questo materiale per le nostre applicazioni sono :

- Elevata resistenza alle intemperie e corrosione
- Facilità di ripulitura e ottimo coefficiente igienico

The **STAINLESS STEEL** used in the construction of our machines is of the type AISI 304 with low carbon content. The main advantages of this material for our applications are:

- High level of resistance to extreme weather and corrosion
- Ease of cleaning and maintenance and excellent hygiene properties

MATTY STEAMAT



SCHEDA ELETTRONICA, dotata di temporizzatore elettronico, svolge una o più azioni a intervalli di tempo prefissati, facilmente regolabile secondo le esigenze del cliente

The **ELECTRONIC CIRCUIT BOARD**, supplied with an electronic timer, manages one or more functions at prefixed intervals, and is easily adjustable according to the client's needs

MATTY STEAMAT



La **GETTONIERA ELETTRONICA**, offerta di serie, combina una straordinaria selettività ad un'estrema versatilità di programmazione.

The **ELECTRONIC TOKEN AND COIN-OP** mechanism, supplied as standard equipment, combines extraordinary versatility with extreme programming flexibility.

MATTY STEAMAT





MATTY

LAVATAPPETI / MAT CLEANER

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

PULIZIA TAPPETINI FINO A 80 CM DI LARGHEZZA

UTILIZZABILE PER TAPPETINI IN TESSUTO O GOMMA

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

COPERTURE IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

CAR MAT CLANING UP TO 80 CM IN WIDTH

SUITABLE FOR CLOTH OR RUBBER CAR MATS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

MANUAL START ON DEMAND

ABS COVERS, RESISTANT TO UV RAYS

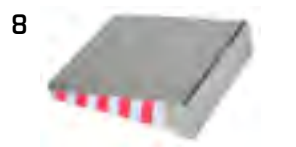


PREDISPOSIZIONE PER PULSANTIERA PERSONALIZZATA
A SECONDA DEGLI ACCESSORI INSTALLATI

PREDISPOSED FOR PERSONALIZED BUTTON PAD BASED ON IN-
STALLED ACCESSORIES

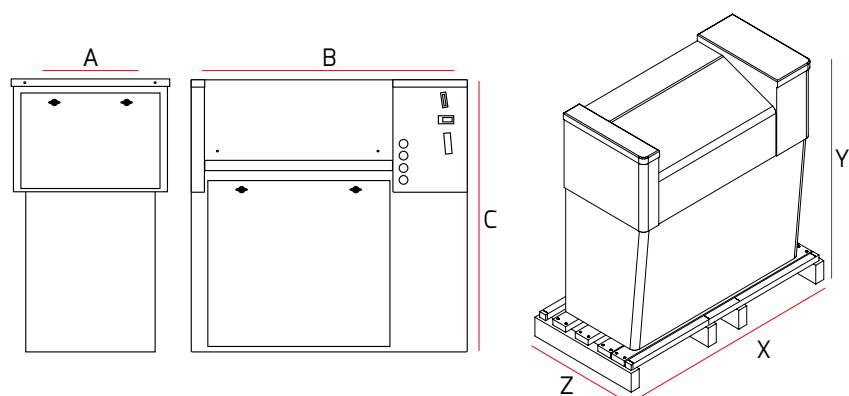
- ON/OFF ACQUA / WATER
- ON/OFF NEBULIZZATORE / SPRAY KIT
- ON/OFF ARIA COMPRESSA / COMPRESSED AIR
- ON/OFF ASPIRATORE / VACUUM

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



N° Nl.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0866	KIT ACQUA WATER KIT
2	41.0682	KIT ANTIGELO NO FROST KIT KIT
3	41.0527	KIT ANTIBATTERICO ANTIBACTERIAL KIT
4	41.0862	KIT NEBULIZZATORE SPRAY KIT
5	41.0522	KIT ARIA COMPRESSA COMPRESSED AIR KIT
6	41.0761	KIT ASPIRATORE VACUUM KIT
7	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
8	41.0683	KIT ACCESSORIO MENSOLA SHELF KIT
9	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI DIMENSIONS

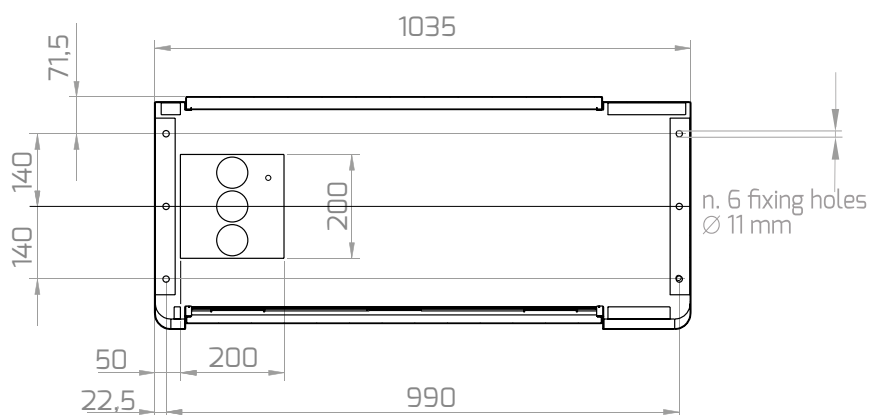
A (mm)	B (mm)	C (mm)
500	1050	1065

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1200	1200	600

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



	MONOFASE Single Phase	TRIFASE Three Phase
TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz
POTENZA / POWER	400W	400W
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	80 kg	80 kg
ALIMENTAZIONE / POWER SUPPLY	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz 5 POLI R-S-T+N

Codice
Part No.

Motore
Motor

46.0186
46.0187

monofase / single phase
trifase / three phase



STEAMAT

LAVATAPPETI A VAPORE / STEAM MAT CLEANER

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

PULIZIA TAPPETINI FINO A 80 CM DI LARGHEZZA

UTILIZZABILE PER TAPPETINI IN TESSUTO O GOMMA

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

COPERTURE IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

CAR MAT CLANING UP TO 80 CM IN WIDTH

SUITABLE FOR CLOTH OR RUBBER CAR MATS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

MANUAL START ON DEMAND

ABS COVERS, RESISTANT TO UV RAYS

CARATTERISTICHE GENERATORE VAPORE / STEAM GENERATOR CHARACTERISTICS



Potenza

Power

Capacità Caldaia

Boiler Capacity

Consumo

Water Consumption

Diffusore Vapore

Steam Diffuser

Serbatoio Acqua Demineralizzata

Demineralized Water Tank

3,6 kW

3 litri / liter

0,01 l/min

acciaio inox / s. steel

25 litri / liters



PREDISPOSIZIONE PER PULSANTIERA PERSONALIZZATA
A SECONDA DEGLI ACCESSORI INSTALLATI

PREDISPOSED FOR PERSONALIZED BUTTON PAD BASED ON
INSTALLED ACCESSORIES

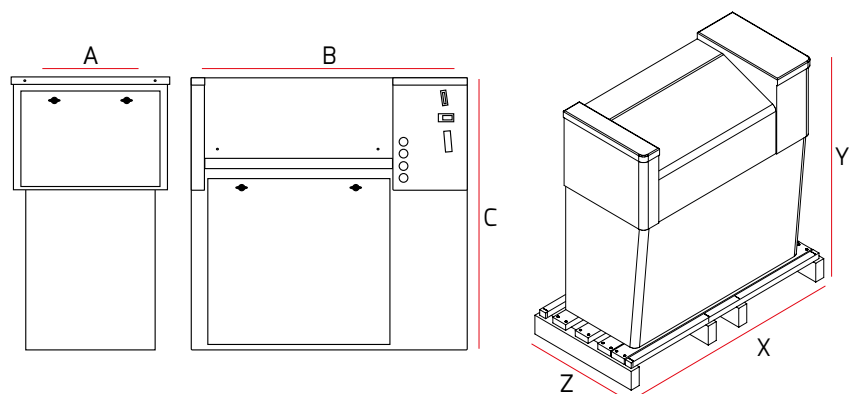
- ON/OFF NEBULIZZATORE / SPRAY KIT
- ON/OFF ARIA COMPRESSA / COMPRESSED AIR

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0862	KIT NEBULIZZATORE SPRAY KIT
2	41.0522	KIT ARIA COMPRESSA COMPRESSED AIR KIT
3	41.0761	KIT ASPIRATORE VACUUM KIT
4	41.0683	KIT ACCESSORIO MENSOLA SHELF KIT
5	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI DIMENSIONS

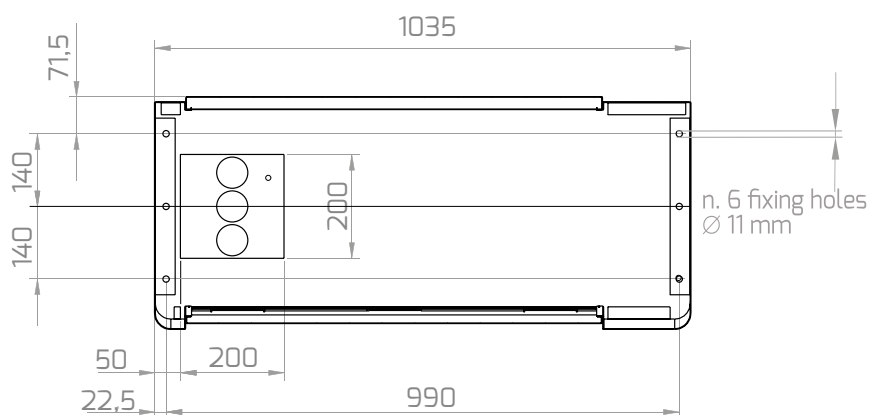
A (mm)	B (mm)	C (mm)
500	1050	1065

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1200	1200	600

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TRIFASE Three Phase

TENSIONE / VOLTAGE

400 V-50 Hz

POTENZA / POWER

4 kW

PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT

90 kg

ALIMENTAZIONE / POWER SUPPLY

400 V R-S-T+N

Codice
Part No.

46.0185

Motore
Motor

trifase / three phase

03

LAVAINTERNI CAR SEAT WASH



1. SC WET LAVAINTERNI SELF INIEZIONE-ESTRAZIONE · INJECTION-EXTRACTION CAR SEAT WASH

047

2. SC DRY LAVAINTERNI SELF A SCHIUMA SECCA · DRY FOAM CAR SEAT WASH

051



L'**ACCIAIO INOX** che utilizziamo per le nostre macchine è del tipo AISI 304 quindi a basso contenuto di carbonio. I principali vantaggi di questo materiale per le nostre applicazioni sono :

- Elevata resistenza alle intemperie e corrosione
- Facilità di ripulitura e ottimo coefficiente igienico

The **STAINLESS STEEL** used in the construction of our machines is of the type AISI 304 with low carbon content. The main advantages of this material for our applications are:

- High level of resistance to extreme weather and corrosion
- Ease of cleaning and maintenance and excellent hygiene properties

SC WET SC DRY



Il sistema di **INIEZIONE-ESTRAZIONE DI SCHIUMA**, miscelata con acqua, offre una notevole azione detergente anche in profondità nel tessuto e facile rimozione dello sporco.

in this case the **FOAM** is called **DRY** as it is produced by a compressed air system and is not mixed with water, with the advantage of requiring less drying time.

SC WET SC DRY



In questo caso la **SCHIUMA** viene definita **SECCA** in quanto prodotta da un sistema ad aria compressa e quindi non miscelata con acqua , il vantaggio è quindi che il tessuto richiede molto meno tempo per asciugare.

In this case, the **FOAM** is defined as **DRY** because it is generated by a system working with compressed air and not mixed with water. The advantage is that the tissue requires much less time to dry.

SC WET SC DRY



SCHEDA ELETTRONICA, dotata di temporizzatore elettronico, svolge una o più azioni a intervalli di tempo prefissati, facilmente regolabile secondo le esigenze del cliente

The **ELECTRONIC CIRCUIT BOARD**, supplied with an electronic timer, manages one or more functions at prefixed intervals, and is easily adjustable according to the client's needs

SC WET SC DRY

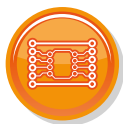


La **GETTONIERA ELETTRONICA**, offerta di serie, combina una straordinaria selettività ad un'estrema versatilità di programmazione.

The **ELECTRONIC TOKEN AND COIN-OP** mechanism, supplied as standard equipment, combines extraordinary versatility with extreme programming flexibility.

SC WET SC DRY





SC WET

LAVINTERNI SELF INIEZIONE·ESTRAZIONE /INJECTION·EXTRACTION CAR SEAT WASH

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

MANUAL START ON DEMAND

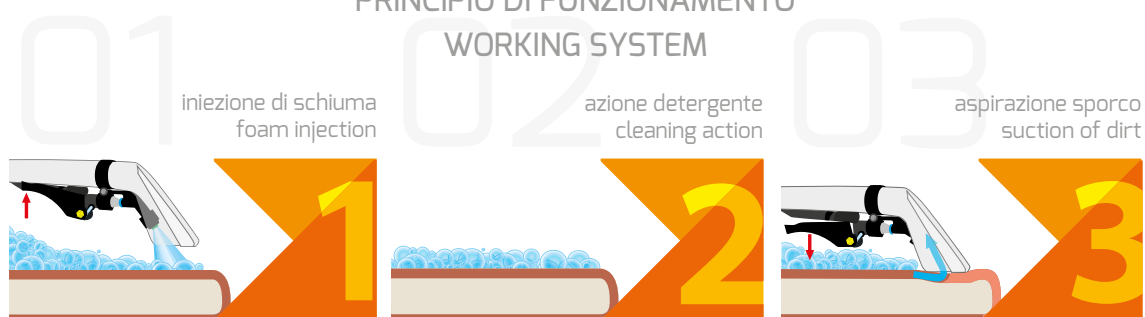
COPERTURA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS

PRODOTTO CHIMICO NON FORNITO

CHEMICAL PRODUCT NOT INCLUDED

PRINCIPIO DI FUNZIONAMENTO WORKING SYSTEM



QUADRO ELETTRICO CON CONTA CICLI NON AZZERABILE
ELECTRICAL PANEL WITH NON-RESETTABLE CYCLES COUNTER

DUE MODELLI DI TURBINE DISPONIBILI
TRIFASE 2,2KW 2,2 kW - 230 V TWO TURBINES AVAILABLE
TRIPHASE 2,2KW SINGLEPHASE 2,2KW



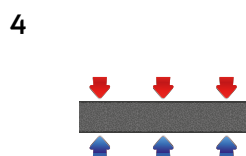
BIDONE IN ACCIAIO INOX DA 60 LT
STAINLESS STEEL BIN 60 LT

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES



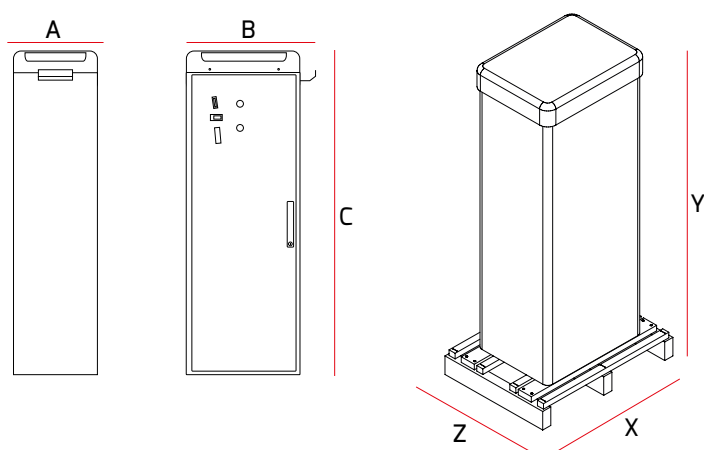
N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0644	TUBO COMPLETO LAVAINTERNI SC WET SC WET COMPLETE CAR SEAT WASH HOSE
2	37.0303	BOCCHETTA COMPLETA LAVAINTERNI SC WET SC WET COMPLETE

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
2	41.0563	KIT ANTIGELO NO FROST KIT
3	41.0688	KIT ISOLAMENTO ACUSTICO ACOUSTIC INSULATION KIT
4	41.0685	KIT ISOLAMENTO TERMICO HEAT INSULATION KIT
5	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES

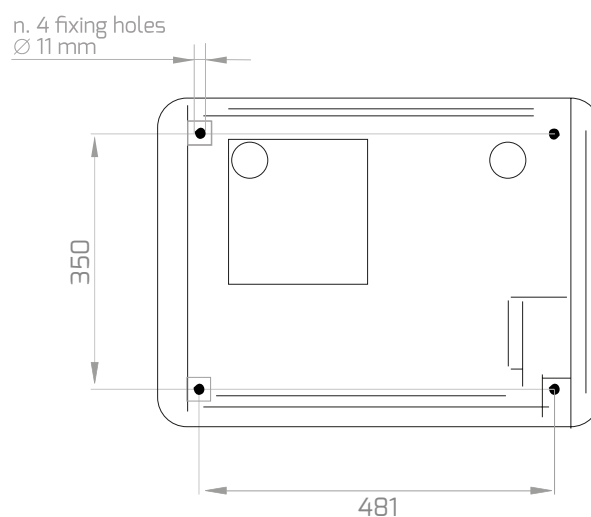


DIMENSIONI DIMENSIONS		
A (mm)	B (mm)	C (mm)
450	600	1500

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL		
X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
800	1640	600

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



2,2 kW - 230 V Single Phase 2,2 kW

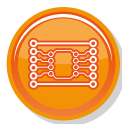
2,2 kW - 400 V
Three Phase 2,2 kW

TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz	400 V-50 Hz
POTENZA / POWER	2300W	2300W
DEPRESSIONE / SUCTION	2900 mm/h ₂ O	2900 mm/h ₂ O
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	106 kg	106 kg

Codice
Part No.

Turbina
Turbine

47.0004	2,2 kW - 230 V
47.0006	2,2 kW - 400 V



SC DRY

LAVAINTERNI SELF A SCHIUMA SECCA / DRY FOAM CAR SEAT WASH

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

POMPA CON BY-PASS 4 BAR 1.5 LT/MIN

MOTORE ASPIRAZIONE BISTADIO 1500 W

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

COPERTURA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

PRODOTTO CHIMICO NON INCLUSO

PUMP WITH BY-PASS 4 BAR 1.5 LT/MIN

TWO-STAGE VACUUM MOTOR 1500W

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

MANUAL START ON DEMAND

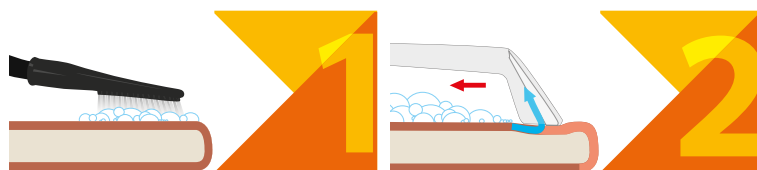
ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS

CHEMICAL PRODUCT NOT INCLUDED

PRINCIPIO DI FUNZIONAMENTO WORKING SYSTEM

iniezione di schiuma / azione detergente
foam injection / cleaning action

aspirazione sporco
suction of dirt



COMPRESSORE 8 BAR CON SERBATOIO DA 6 LT
8 BAR COMPRESSOR WITH 6 LT TANK



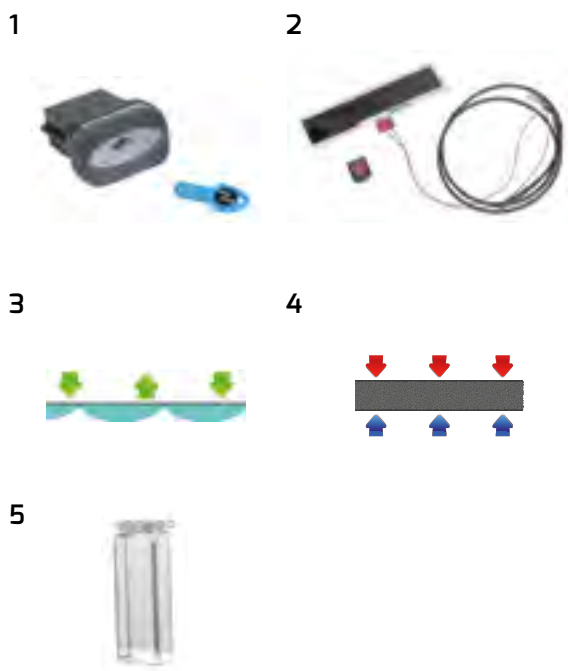
SERBATOIO PRODOTTO CHIMICO 14 LT - SERBATOIO RACCOLTA SPORCO 14 LT
14 LT CHEMICAL PRODUCT TANK- 14 LT DIRT COLLECTING TANK

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES



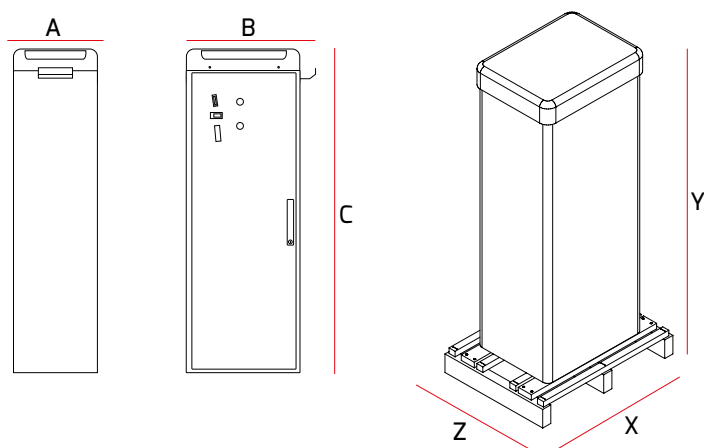
N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0434	TUBO COMPLETO LAVAINTERNI COMPLETE CAR SEAT WASH HOSE
2	39.0620	BOCCHETTA LAVAINTERNI SC DRY SC DRY CAR SEAT WASH
3	37.0394	SPAZZOLA COMPLETA LAVAINTERNI SC DRY SC DRY COMPLETE CAR SEAT WASH BRUSH

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
2	41,0563	KIT ANTIGELO NO FROST KIT
3	41.0688	KIT ISOLAMENTO ACUSTICO ACOUSTIC INSULATION KIT
4	41.0685	KIT ISOLAMENTO TERMICO HEAT INSULATION KIT
5	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES

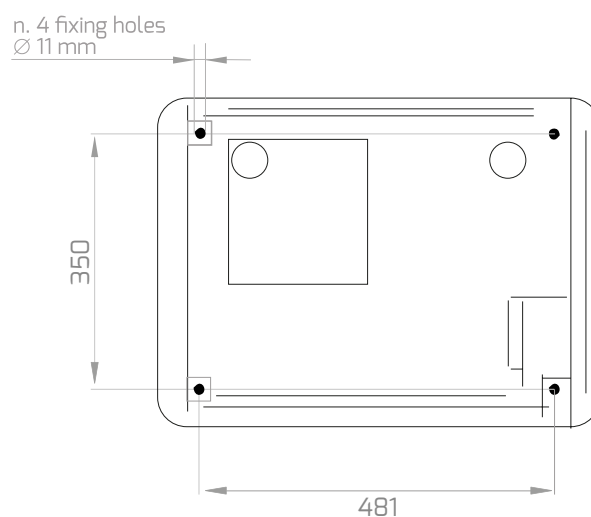


DIMENSIONI DIMENSIONS		
A (mm)	B (mm)	C (mm)
450	600	1500

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL		
X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
800	1640	600

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz
POTENZA / POWER	1450 W
DEPRESSIONE / SUCTION	2300 mm/h ₂ O
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	90 kg

Codice
Part No.

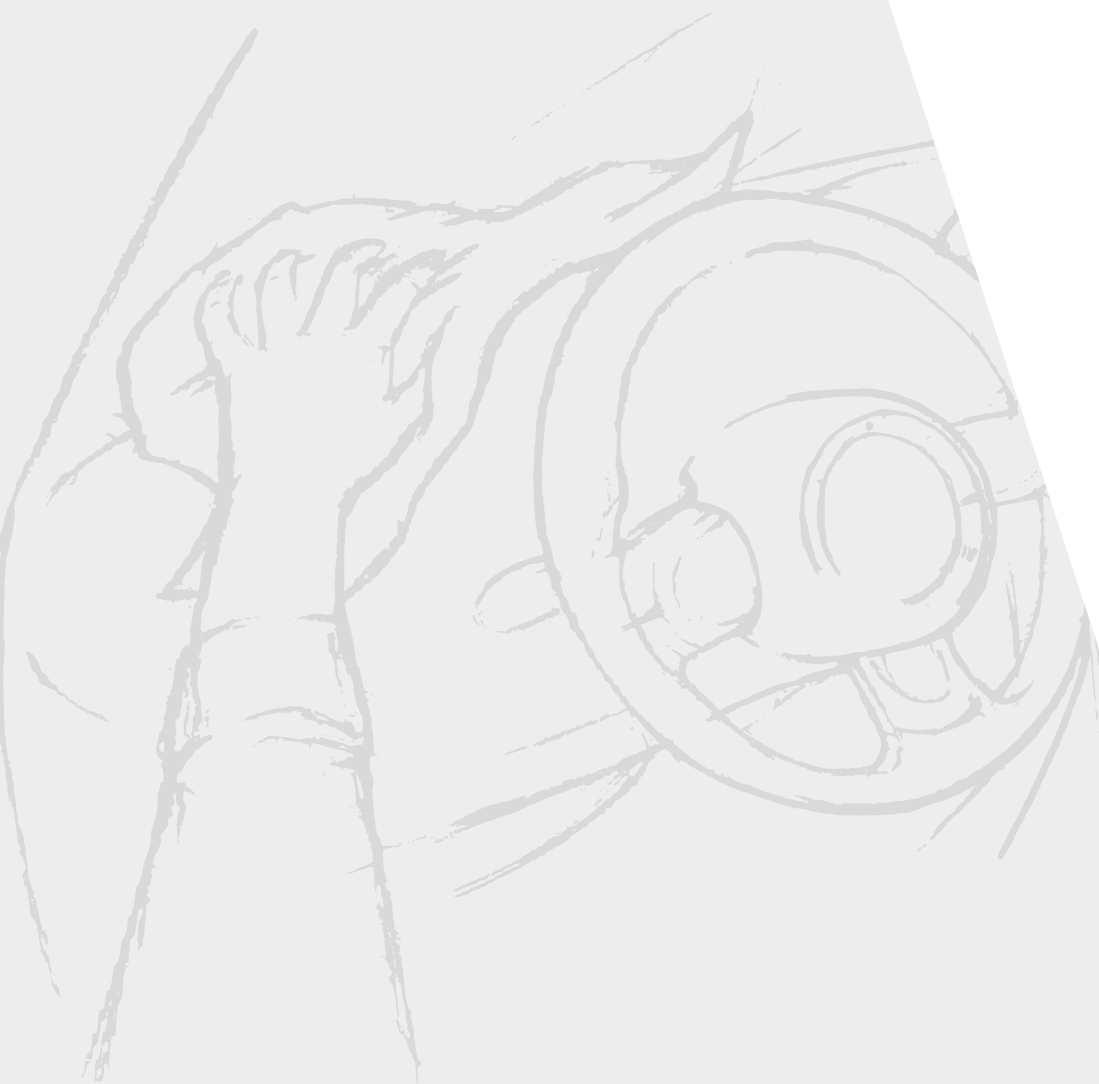
47.0099

Motore
Motor

1 motore By-Pass/ 1 By-Pass motor

04

DISTRIBUTORI PRODOTTI IN ROTOLO ROLL PRODUCTS DISTRIBUTORS



1. **PANNOWET** DISTRIBUTORE PANNO UMIDIFICATO · HUMIDIFIABLE CLOTH DISTRIBUTOR

057

2. **SKINROLL** DISTRIBUTORE PELLE SINTETICA · SYNTHETIC LEATHER DISTRIBUTOR

061

3. **PAPER ROLL** DISTRIBUTORE CARTA · PAPER DISTRIBUTOR

063



L'**ACCIAIO INOX** che utilizziamo per le nostre macchine è del tipo AISI 304 quindi a basso contenuto di carbonio.

I principali vantaggi di questo materiale per le nostre applicazioni sono :

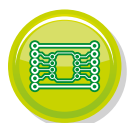
- Elevata resistenza alle intemperie e corrosione;
- Facilità di ripulitura e ottimo coefficiente igienico;

The type of **STAINLESS STEEL** used for our machines is AISI 304, therefore with a low carbon content.

The main advantages of this material are:

- High resistance to bad weather conditions and corrosion
- Ease of cleaning and excellent hygienic coefficient

PANNOWET	SKINROLL	PAPERROLL
✓	✓	✓



SCHEDA ELETTRONICA, dotata di temporizzatore elettronico, svolge una o più azioni a intervalli di tempo prefissati, facilmente regolabile secondo le esigenze del cliente

The **ELECTRONIC BOARD**, equipped with electronic timer, performs one or more operations at predefined intervals; easily adjustable according to the customer's requirements.

PANNOWET	SKINROLL	PAPERROLL
✓	✓	✓



La **GETTONIERA ELETTRONICA**, offerta di serie, combina una straordinaria selettività ad un'estrema versatilità di programmazione.

The electronic **COIN ACCEPTOR**, which is included as standard in our machines, combines an extraordinary selectivity with extreme programming versatility.

PANNOWET	SKINROLL	PAPERROLL
✓	✓	✓



La nostra macchina utilizza rotoli di **CARTA STANDARD** quindi facilmente reperibili presso qualsiasi rivenditore e/o grossista di materiale per pulizia.

Our machines uses **STANDARD PAPER ROLLS** easily available at any wholesaler/retailer of cleaning materials.

PANNOWET	SKINROLL	PAPERROLL
		✓



La **PELLE SINTETICA**, fornita in rotolo, offre caratteristiche di

- facile pulizia
- leggerezza
- idrorepellenza
- resistenza all'usura

The **SYNTHETIC LEATHER**, supplied in rolls, offers the following features:

- easy cleaning
- lightweight
- water repellence
- wear resistance

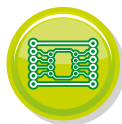
PANNOWET	SKINROLL	PAPERROLL
	✓	



Il panno in rotolo **SONTARA®** è realizzato in un tessuto composto da micro livelli, adatto a qualsiasi operazione di pulizia delle superfici, possiede un'alta capacità di assorbimento, resistenza ai solventi ed è efficace sia su superfici asciutte che su superfici bagnate.

The cloths of the **SONTARA®** roll are made of a micro-level tissue; they are suitable for any surface cleaning operation offering a high absorption capacity, resistance to solvents and are effective for both wet and dry surfaces.

PANNOWET	SKINROLL	PAPERROLL
✓		



PANNOWET

DISTRIBUTORE PANNI UMIDIFICABILE / HUMIDIFIABLE CLOTH DISTRIBUTOR

CHIUSURA DUE PUNTI ANTIVANDALO CON PROTEZIONE SERRATURA

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

PRODOTTO CHIMICO NON INCLUSO

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS

CHEMICAL PRODUCT NOT INCLUDED



IL PANNO VIENE EROGATO ASCIUTTO DALL'APERTURA SUPERIORE E SUCCESSIVAMENTE UMIDIFICATO NELL'APERTURA INFERIORE

A DRY CLOTH IS DISPENSED FROM THE UPPER SLOT AND IS THEN MOISTENED IN THE LOWER SLOT

LA MACCHINA CON 1 CREDITO EROGA UNA DELLE SEGUENTI OPZIONI TRA:

- N. 2 PANNI ASCIUTTI
- N. 1 PANNI ASCIUTTO + PRODOTTO LAVAVETRI
- N. 1 PANNI ASCIUTTO + PRODOTTO CRUSCOTTO
- N. 1 PANNI ASCIUTTO + PRODOTTO FASCIONI

THE MACHINE DISPENSES ONE OF THE FOLLOWING OPTIONS WITH 1 CREDIT:

- N. 2 DRY CLOTHS
- N. 1 DRY CLOTH + WINDSHIELD WASHER PRODUCT
- N. 1 DRY CLOTH + DASHBOARD PRODUCT
- N. 1 DRY CLOTH + SIDEBORD PRODUCT

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

1



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0745022001	KIT ANTIGELO NO FROST KIT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



2

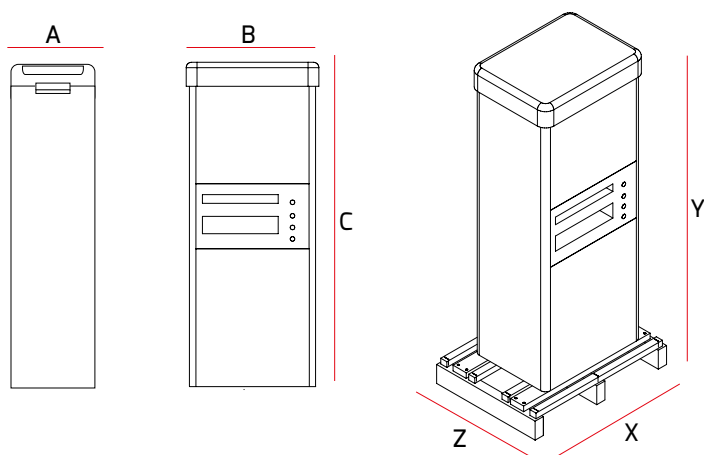


3



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0521	ROTOLO SONTARA ® 532 STRAPPI (DIM. MAX 240X380 mm) SONTARA ® ROLL 532 PCS (MAX DIM. 320X400 mm)
2	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
3	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES

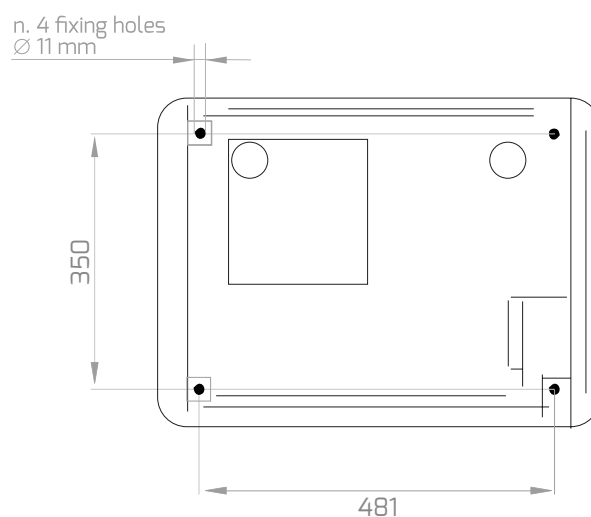


DIMENSIONI DIMENSIONS		
A (mm)	B (mm)	C (mm)
450	600	1500

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL		
X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
800	1640	600

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



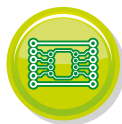
TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz
POTENZA / POWER	150W
POMPA / PUMP	3X28W
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	80 kg

Codice
Part No.

45.0189

Descrizione
Description

PANNOWET



SKINROLL

DISTRIBUTORE PELLE SINTETICA / SYNTHETIC LEATHER DISTRIBUTOR

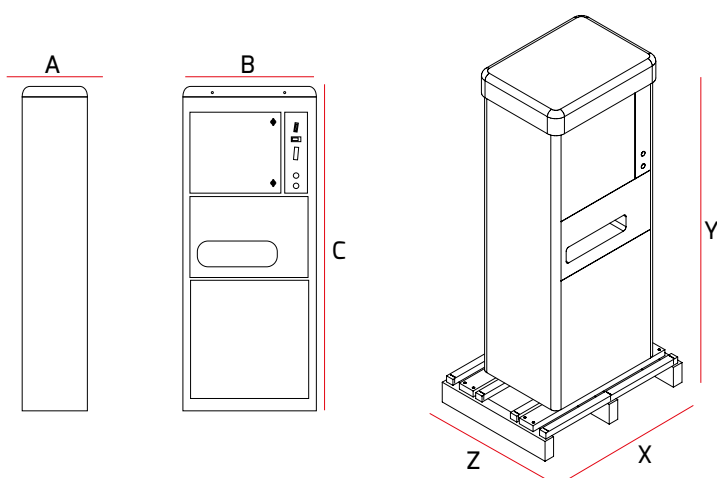
ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0403	ROTOLO PELLE SINTETICA 200 STRAPPI (DIM. MAX 320X400 mm) SYNTHETIC LEATHER ROLL 200 PCS (MAX DIM. 320X400 mm)
2	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT

2



DIMENSIONI DIMENSIONS

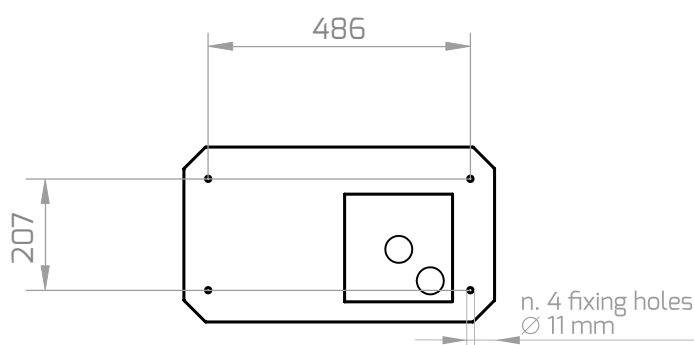
A (mm)	B (mm)	C (mm)
330	580	1550

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
800	1640	600

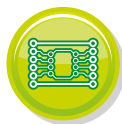
SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz
POTENZA / POWER	150W
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	50 kg

Codice Part No.	Descrizione Description
45.0040	SKIN ROLL



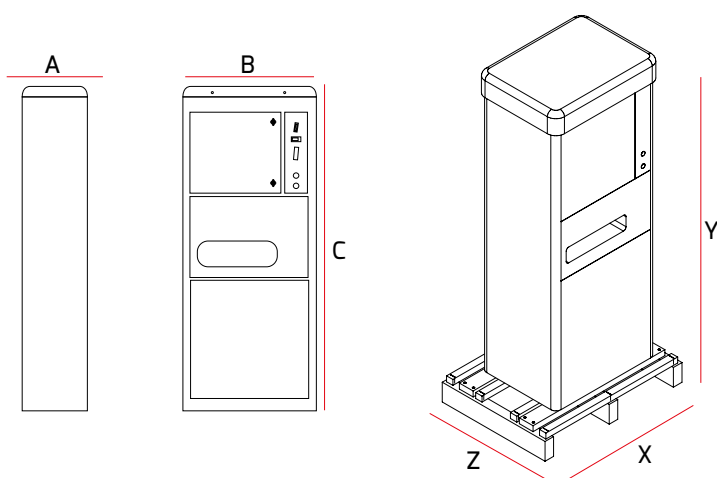
PAPER ROLL

DISTRIBUTORE CARTA / PAPER DISTRIBUTOR

1



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT

DIMENSIONI
DIMENSIONS

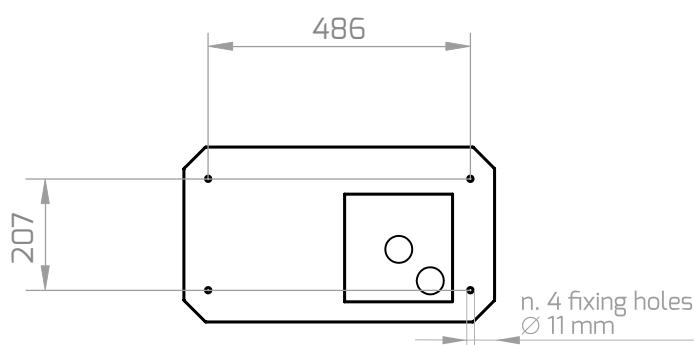
A (mm)	B (mm)	C (mm)
330	580	1550

IMBALLO con PLURIBALL
PACKAGING with PLURIBALL

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
800	1640	600

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO
INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz
POTENZA / POWER	150W
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	50 kg

Codice Part No.	Descrizione Description
45.0038	PAPER ROLL

05

GONFIAGOMME TIRE INFLATOR



1. **TI DIGITAL** GONFIAGOMME DIGITALE · DIGITAL TIRE INFLATOR

067

2. **TI WATER** GONFIAGOMME ANALOGICO C/ACQUA · ANALOGIC TIRE INFLATOR W/WATER

071

3. **TI ANALOGIC** GONFIAGOMME ANALOGICO · ANALOGIC TIRE INFLATOR

075

4. **MISTRAL** GONFIAGOMME ANALOGICO · ANALOGIC TIRE INFLATOR

079



L'**ACCIAIO INOX** che utilizziamo per le nostre macchine è del tipo AISI 304 quindi a basso contenuto di carbonio.

I principali vantaggi di questo materiale per le nostre applicazioni sono :

- Elevata resistenza alle intemperie e corrosione
- Facilità di ripulitura e ottimo coefficiente igienico

The **STAINLESS STEEL** used in the construction of our machines is of the type AISI 304 with low carbon content.

The main advantages of this material for our applications are:

- High level of resistance to extreme weather and corrosion
- Ease of cleaning and maintenance and excellent hygiene properties

TI - DIGITAL	TI - WATER	TI - ANALOGIC	MISTRAL
✓	✓	✓	✓



SCHEDA ELETTRONICA, dotata di temporizzatore elettronico, svolge una o più azioni a intervalli di tempo prefissati, facilmente regolabile secondo le esigenze del cliente

The **ELECTRONIC CIRCUIT BOARD**, supplied with an electronic timer, manages one or more functions at prefixed intervals, and is easily adjustable according to the client's needs

TI - DIGITAL	TI - WATER	TI - ANALOGIC	MISTRAL
✓	✓	✓	✓



La **GETTONIERA ELETTRONICA**, offerta di serie, combina una straordinaria selettività ad un'estrema versatilità di programmazione.

The **ELECTRONIC TOKEN AND COIN-OP** mechanism, supplied as standard equipment, combines extraordinary versatility with extreme programming flexibility.

TI - DIGITAL	TI - WATER	TI - ANALOGIC	MISTRAL
✓	✓	✓	✓



Il **MANOMETRO ANALOGICO** certificato, combina economicità a praticità e facilità d'uso.

The certified **ANALOGICAL PRESSURE GAUGE**, combines economic advantages, practicality and ease of use.

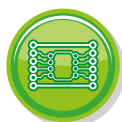
TI - DIGITAL	TI - WATER	TI - ANALOGIC	MISTRAL
	✓	✓	✓



Il **DISPLAY DIGITALE** non è solo indicatore di pressione ma una vera e propria unità autonoma in grado di effettuare automaticamente le operazioni di gonfiaggio e sgonfiaggio dei pneumatici.

The **DIGITAL DISPLAY** is not only a pressure indicator, but also an authentic autonomous unit capable of automatically carrying out the functions of tire inflation and deflation.

TI - DIGITAL	TI - WATER	TI - ANALOGIC	MISTRAL
✓			



TI DIGITAL

GONFIAGOMME DIGITALE / DIGITAL TIRE INFLATOR

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

STRUTTURA PORTANTE MODULARE

MANOMETRO DIGITALE CON OMOLOGAZIONI INTERNAZIONALI

CHIUSURA A DUE PUNTI ANTIVANDALO

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

REINFORCED MODULAR FRAME

DIGITAL PRESSURE GAUGE WITH INTERNATIONAL APPROVALS

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

MANUAL START ON DEMAND

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS



QUADRO ELETTRICO E GETTONIERA INTEGRATI E DI FACILE ACCESSO
EASY ACCESS INTEGRATED CONTROL BOARD



OVE PREVISTO COMPRESSORE PROFESSIONALE VERTICALE CON
COMODO ACCESSO ALLO SCARICO DELLA CONDENZA
PROFESSIONAL VERTICAL COMPRESSOR (WHERE APPLICABLE) WITH
EASY ACCESS TO CONDENSATION DRAIN

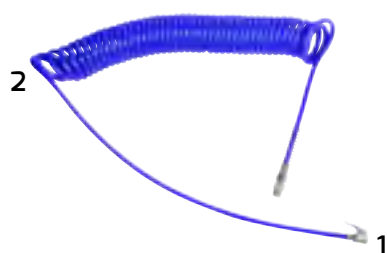


NUOVO PORTATUBO EASY-FIT
NEW EASY-FIT HOSE HOLDER



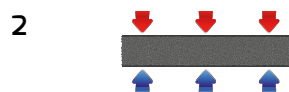
PANNELLI LATERALI E POSTERIORE DI COPERTURA FACILMENTE
REMOVIBILI PER INTERVENTI DI MANUTENZIONE
LATERAL AND SIDE COVER PANELS ARE EASY TO REMOVE FOR
MAINTENANCE OPERATIONS

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES



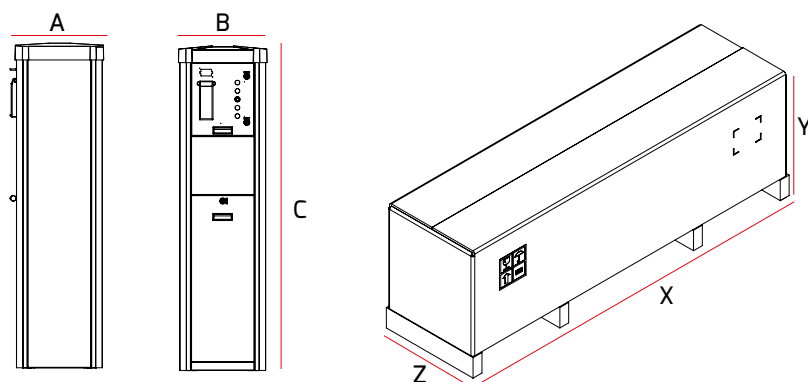
N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0090020002	TESTINA DI GONFIAGGIO INFLATOR HEAD
2	0875034007	TUBO SPIRALATO 12 MT WIRE SPIRAL HOSE 12 MT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0705610004	KIT ISOLAMENTO ACUSTICO SOUNDPROOFING KIT
2	0705610001	KIT ISOLAMENTO TERMICO HEAT INSULATION KIT
3	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
4	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI
DIMENSIONS

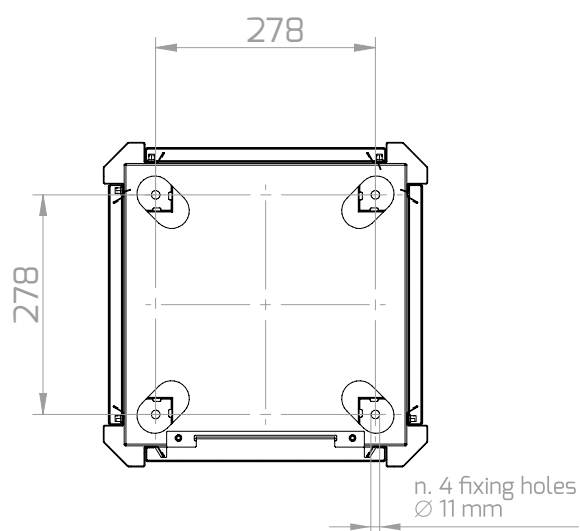
A (mm)	B (mm)	C (mm)
410	410	1550

IMBALLO
PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1785	608	490

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO
INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TENSIONE / VOLTAGE

230 V-50 Hz

PORTATA D'ARIA / AIR FLOW

100 L/min

PRESSIONE ARIA / AIR PRESSURE

max 8 BAR

CAPACITÀ SERBATOIO COMPRESSORE / COMPRESSOR TANK CAPACITY

6 lt.

POTENZA / POWER

50W senza compressore / no compressor
450W con compressore / with compressor

PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT

30 kg senza compressore / no compressor
40 kg con compressore / with compressor

Codice
Part No.

Descrizione
Description

Compressore
Compressor

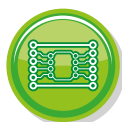
3070210001

TI DIGITAL

3070210002

TI DIGITAL





TI WATER

GONFIAGOMME ANALOGICO CON EROGAZIONE ACQUA/ ANALOGIC TIRE INFLATOR WITH WATER DISPENSER

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

STRUTTURA PORTANTE MODULARE

MANOMETRO ANALOGICO CON OMOLOGAZIONI INTERNAZIONALI

CHIUSURA A DUE PUNTI ANTIVANDALO

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

REINFORCED MODULAR FRAME

ANALOGIC PRESSURE GAUGE WITH INTERNATIONAL APPROVALS

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

MANUAL START ON DEMAND

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS



QUADRO ELETTRICO E GETTONIERA INTEGRATI E DI FACILE ACCESSO
EASY ACCESS INTEGRATED CONTROL BOARD



OVE PREVISTO COMPRESSORE PROFESSIONALE VERTICALE CON
COMODO ACCESSO ALLO SCARICO DELLA CONDENSA
PROFESSIONAL VERTICAL COMPRESSOR (WHERE APPLICABLE) WITH
EASY ACCESS TO CONDENSATION DRAIN



PANNELLI LATERALI E POSTERIORE DI COPERTURA FACILMENTE
REMOVIBILI PER INTERVENTI DI MANUTENZIONE
LATERAL AND SIDE COVER PANELS ARE EASY TO REMOVE FOR
MAINTENANCE OPERATIONS

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

1



2



3



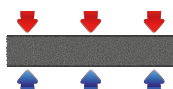
N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0048020001	N.2 ARROTOLATORI CON TUBO 12 MT Ø 10 N.2 HOSE REELS WITH 12 MT Ø10 HOSE
2	0090020001	TESTINA DI GONFIAGGIO INFLATING HEAD
3	10.0327	PISTOLA EROGAZIONE ACQUA GUN FOR WATER SUPPLY

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



2



3



4

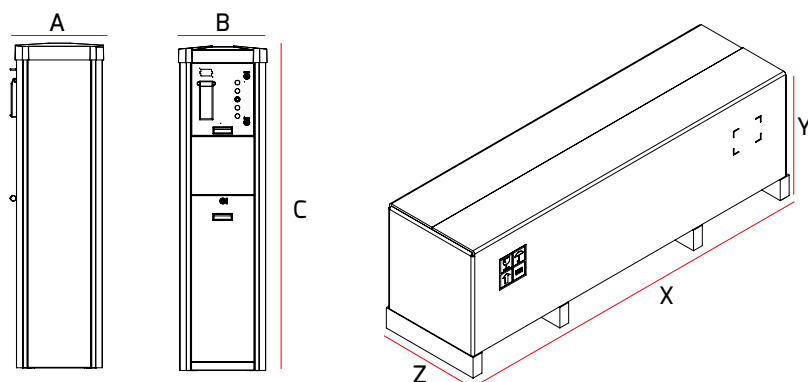


5



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0705610004	KIT ISOLAMENTO ACUSTICO SOUNDPROOFING KIT
2	0705610001	KIT ISOLAMENTO TERMICO HEAT INSULATION KIT
3	0445611003	KIT ANTIGELO NO FROST KIT
4	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
5	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI DIMENSIONS

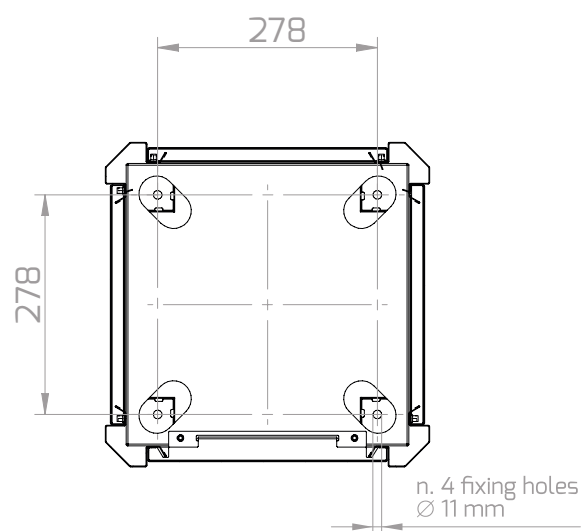
A (mm)	B (mm)	C (mm)
410	410	1550

IMBALLO PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1785	608	490

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TENSIONE / VOLTAGE

230 V-50 Hz

PORTATA D'ARIA / AIR FLOW

100 L/min

PRESSIONE ARIA / AIR PRESSURE

max 8 BAR

CAPACITÀ SERBATOIO COMPRESSORE / COMPRESSOR TANK CAPACITY

6 lt.

POTENZA / POWER

50W senza compressore / no compressor
450W con compressore / with compressor

PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT

30 kg senza compressore / no compressor
40 kg con compressore / with compressor

Codice
Part No.

Descrizione
Description

Compressore
Compressor

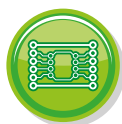
45.0551

TI WATER

45.0552

TI WATER





TI ANALOGIC

GONFIAGOMME ANALOGICO / ANALOGIC TIRE INFLATOR

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

STRUTTURA PORTANTE MODULARE

MANOMETRO CERTIFICATO Ø63 mm

CHIUSURA A DUE PUNTI ANTIVANDALO

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

REINFORCED MODULAR FRAME

CERTIFIED PRESSURE GAUGE 63 mm

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

MANUAL START ON DEMAND

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS



QUADRO ELETTRICO E GETTONIERA INTEGRATI E DI FACILE ACCESSO
EASY ACCESS INTEGRATED CONTROL BOARD



OVE PREVISTO COMPRESSORE PROFESSIONALE VERTICALE CON
COMODO ACCESSO ALLO SCARICO DELLA CONDENZA
PROFESSIONAL VERTICAL COMPRESSOR (WHERE APPLICABLE) WITH
EASY ACCESS TO CONDENSATION DRAIN

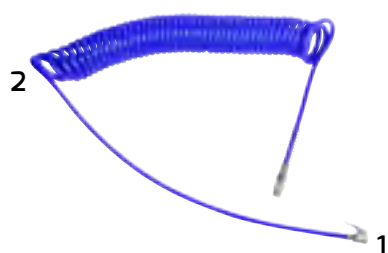


NUOVO PORTATUBO EASY-FIT
NEW EASY-FIT HOSE HOLDER



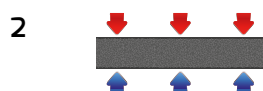
PANNELLI LATERALI E POSTERIORE DI COPERTURA FACILMENTE
REMOVIBILI PER INTERVENTI DI MANUTENZIONE
LATERAL AND SIDE COVER PANELS ARE EASY TO REMOVE FOR MAIN-
TENANCE OPERATIONS

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES



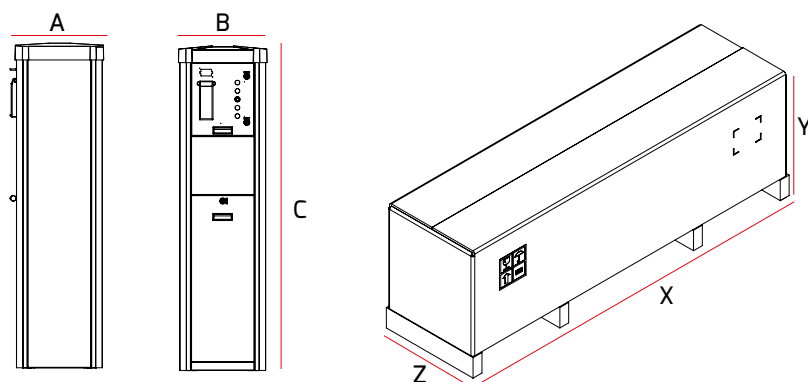
N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0090020002	TESTINA DI GONFIAGGIO INFLATOR HEAD
2	0875034007	TUBO SPIRALATO 12 MT WIRE SPIRAL HOSE 12 MT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0705610004	KIT ISOLAMENTO ACUSTICO SOUNDPROOFING KIT
2	0705610001	KIT ISOLAMENTO TERMICO HEAT INSULATION KIT
3	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
4	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI DIMENSIONS

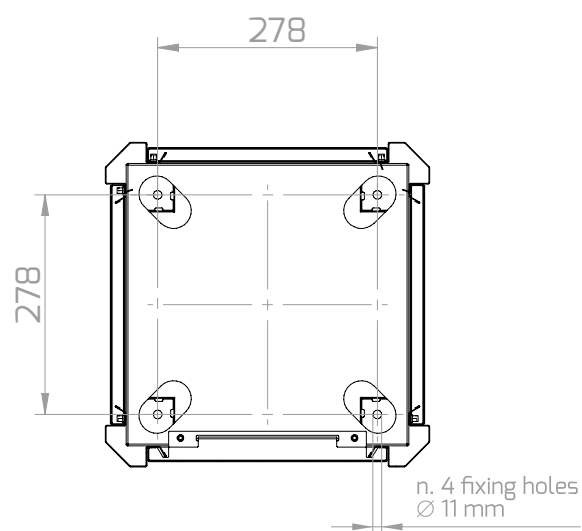
A (mm)	B (mm)	C (mm)
410	410	1550

IMBALLO PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1785	608	490

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz	
PORTATA D'ARIA / AIR FLOW	100 L/min	
PRESSIONE ARIA / AIR PRESSURE	8 BAR	
POTENZA / POWER	50W senza compressore / no compressor	450W con compressore / compressor
PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT	30 kg senza compressore / no compressor	40 kg con compressore / compressor

Codice
Part No.

Descrizione
Description

Compressore
Compressor

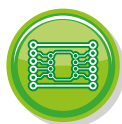
45.0547

TI ANALOGIC

45.0548

TI ANALOGIC

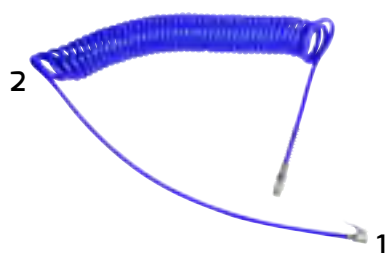




MISTRAL

GONFIAGOMME ANALOGICO / ANALOGIC TIRE INFLATOR

ACCESSORI IN DOTAZIONE / SUPPLIED ACCESSORIES



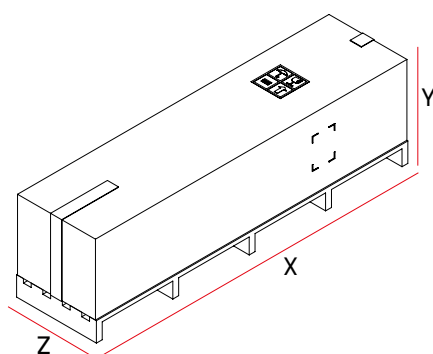
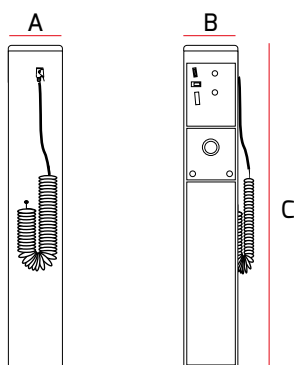
N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0090020002	TESTINA DI GONFIAGGIO INFLATOR HEAD
2	0875034007	TUBO SPIRALATO 12 MT WIRE SPIRAL HOSE 12 MT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
2	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI DIMENSIONS

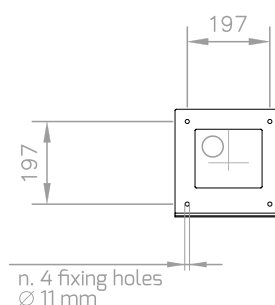
A (mm)	B (mm)	C (mm)
260	260	1540

IMBALLO PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1600	460	410

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TENSIONE / VOLTAGE

230 V-50 Hz

POTENZA / POWER

90W senza compressore / no compressor

450W con compressore / compressor

PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT

30 kg senza compressore / no compressor

45 kg con compressore / compressor

Codice
Part No.

Descrizione
Description

Compressore
Compressor

45.0011

MISTRAL

45.0014

MISTRAL



06

COLONNINE EROGATRICI DISPENSING COLUMNS



- | | |
|--|-----|
| 1. SD1 COLONNINA SINGOLO PRODOTTO · SINGLE PRODUCT COLUMN | 083 |
| 2. SANISPRAY COLONNINA PRODOTTO SANITIZZANTE · SANITIZING PRODUCT COLUMN | 087 |
| 3. SD2 COLONNINE DUE PRODOTTI · TWO PRODUCTS COLUMNS | 089 |
| 4. BI-SPRAY COLONNINA EROGATRICE DOPPIA · DOUBLE DISPENSING COLUMN | 093 |
| 5. SD3 COLONNINE TRE PRODOTTI · THREE PRODUCTS COLUMNS | 097 |
| 6. SD1 PARFUME PROFUMO AUTO · CAR PARFUME | 101 |
| 7. SD1 PARFUME POLAR PROFUMO AUTO · CAR PARFUME | 103 |
| 8. BRILLO MAXI DISTRIBUTORE LIQUIDO LAVAVETRI · WINDSCREEN WIPER LIQUID DISPENSER | 105 |



L'**ACCIAIO INOX** che utilizziamo per le nostre macchine è del tipo AISI 304 quindi a basso contenuto di carbonio.

I principali vantaggi di questo materiale per le nostre applicazioni sono :

- Elevata resistenza alle intemperie e corrosione
- Facilità di ripulitura e ottimo coefficiente igienico

The **STAINLESS STEEL** used in the construction of our machines is of the type AISI 304 with low carbon content.

The main advantages of this material for our applications are:

- High level of resistance to extreme weather and corrosion
- Ease of cleaning and maintenance and excellent hygiene properties



SCHEDA ELETTRONICA, dotata di temporizzatore elettronico, svolge una o più azioni a intervalli di tempo prefissati, facilmente regolabile secondo le esigenze del cliente

The **ELECTRONIC CIRCUIT BOARD**, supplied with an electronic timer, manages one or more functions at prefixed intervals, and is easily adjustable according to the client's needs



La **GETTONIERA ELETTRONICA**, offerta di serie, combina una straordinaria selettività ad un'estrema versatilità di programmazione.

The **ELECTRONIC TOKEN AND COIN-OP** mechanism, supplied as standard equipment, combines extraordinary versatility with extreme programming flexibility.



La **POMPA CENTRIFUGA IN ACCIAIO INOX** offerta nelle nostre colonnine erogatrici, garantisce una elevata affidabilità e resistenza contro l'aggressività di alcuni prodotti chimici.

The **STAINLESS STEEL CENTRIFUGAL PUMP** supplied in our dispensing columns, guarantees a high level of reliability and resistance against the harshness of some chemical products.



La **POMPA ELETTROMAGNETICA** offre un azionamento quasi privo di usura, capacità di resistenza, un ottimo rapporto qualità prezzo e basso consumo energetico.

The **ELECTROMAGNETIC PUMP** offers an almost wear-free functioning, resistance capacity, an optimal quality-price ratio and low energy consumption.



La nostra unità può gestire **4 DIVERSI TIPI DI PROFUMAZIONI** utilizzando una sola pistola erogatrice ed un solo tubo di mandata a 4 vie, garantendo che la fragranza scelta non possa mescolarsi mai con la precedente selezionata.

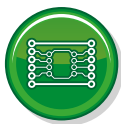
Our unit can manage **4 DIFFERENT TYPES OF FRAGRANCES** using one single dispensing trigger and one single 4-way delivery tube, guaranteeing that the selected fragrance may never be tainted with the previous selection.



Le nostre colonnine erogatrici sono combinabili a scelta tra **NUMEROSE FUNZIONI E PRODOTTI DIVERSI** per soddisfare le più svariate necessità utilizzando una sola macchina a costi contenuti.

Our dispensing columns are combinable with choices among **NUMEROUS FUNCTIONS AND DIVERSE PRODUCTS** to satisfy the most diverse needs using only one machine at affordable costs.

SD1	SANS-SPRAY	SD2	BI-SPRAY	SD3	SD4 - PARFUME	SD4+ PARFUME P	BRILLO MAXI
✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
✓		✓	✓	✓			
✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	
					✓	✓	
		✓	✓	✓			



SD1

COLONNINA SINGOLO PRODOTTO / SINGLE PRODUCT COLUMN

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

STRUTTURA PORTANTE MODULARE

REINFORCED MODULAR FRAME

CHIUSURA A DUE PUNTI ANTIVANDALO

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

TEMPO CICLO PROGRAMMABILE

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

AVVIAMENTO MANUALE A RICHIESTA

MANUAL START ON DEMAND

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS

PRODOTTI CHIMICI NON FORNITI

CHEMICAL PRODUCTS NOT INCLUDED



QUADRO ELETTRICO E GETTONIERA INTEGRATI E DI FACILE ACCESSO
EASY ACCESS INTEGRATED CONTROL BOARD



NUOVO PORTATUBO EASY-FIT
NEW EASY-FIT HOSE HOLDER



PANNELLI LATERALI E POSTERIORE DI COPERTURA FACILMENTE
REMOVIBILI PER INTERVENTI DI MANUTENZIONE
LATERAL AND SIDE COVER PANELS ARE EASY TO REMOVE FOR
MAINTENANCE OPERATIONS

COLONNINA UNIVERSALE PER EROGAZIONE DI PRODOTTI VARI
 PROFUMI SANITIZZANTI PRODOTTI CRUSCOTTO ANTIBATTERICO NEROGOMME PRODOTTO CERCHI

UNIVERSAL COLUMN DISPENSING VARIOUS PRODUCTS SUCH AS
 FRAGRANCES SANITIZERS DASHBOARD PRODUCTS ANTIBACTERIAL TIRE BLACKENING RIM SPRAY

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES



1



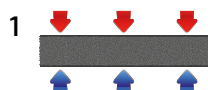
2



3

N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0875611003	PISTOLA NEBULIZZATRICE+TUBO SPIRALATO 8 MT NEBULIZING GUN+SPIRAL HOSE 8 MT
2	0875611004	PISTOLA PRODOTTO NEROGOMME+TUBO SPIRALATO 8 MT TIRE BLACKENING PRODUCT GUN+WIRE SPIRAL HOSE 8 MT
3	0875611005	PISTOLA PRODOTTO CERCHI+ TUBO SPIRALATO 8 MT RIM PRODUCT GUN+ WIRE SPIRAL HOSE 8 MT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



1



2



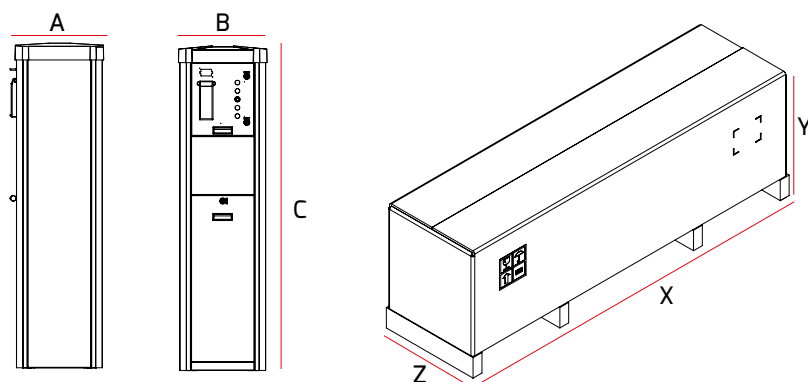
3



4

N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0705610002	KIT ISOLAMENTO TERMICO HEAT INSULATION KIT
2	0705610003	KIT ANTIGELO NO FROST KIT
3	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
4	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI DIMENSIONS

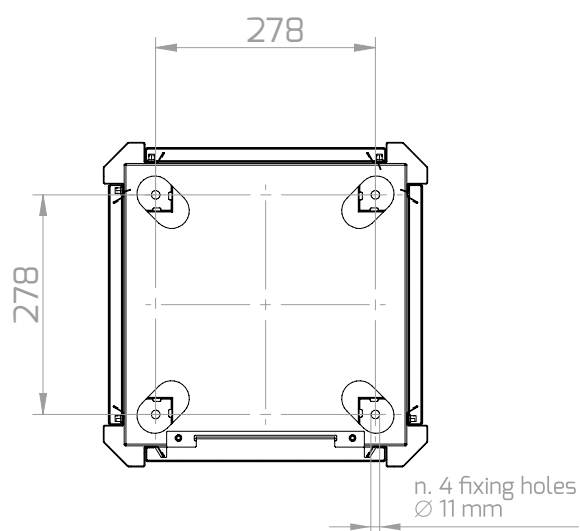
A (mm)	B (mm)	C (mm)
410	410	1550

IMBALLO PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1785	608	490

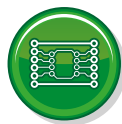
SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



	SD1 SPRAY	SD1 TIRE	SD1 RIM
TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz	230 V-50 Hz	230 V-50 Hz
CAPACITÀ SERBATOIO / TANK CAPACITY	10 LT	32 LT	32 LT
PORTATA POMPA / PUMP FLOW	0,08 L/min	3 L/min	3 L/min
EROGAZIONE PRODOTTO / PRODUCT SUPPLY	0,05 L/min	0,3 L/min	0,3 L/min

Codice Part No.	Descrizione Description	Potenza Power	Pompa Pump
45.0561	SD1 SPRAY	200 W	ELETTROMAGNETICA / ELECTROMAGNETIC
45.0555	SD1 TIRE	300 W	INOX / S.STEEL
45.0556	SD1 TIRE	200 W	ELETTROMAGNETICA / ELECTROMAGNETIC
45.0557	SD1 RIM	300 W	INOX / S.STEEL
45.0558	SD1 RIM	200 W	ELETTROMAGNETICA / ELECTROMAGNETIC



SANISPRAY

COLONNINA PRODOTTO SANITIZZANTE / SANITIZING PRODUCT COLUMN

ACCESSORI IN DOTAZIONE / SUPPLIED ACCESSORIES



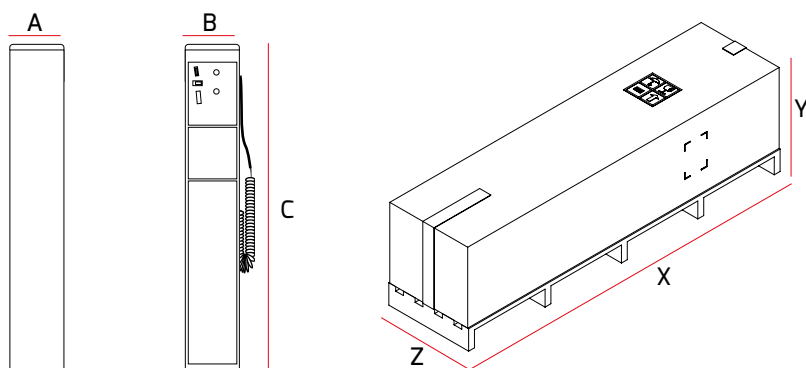
N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0577	PISTOLA NEBULIZZATRICE NEBULIZING GUN
2	31.0056	TUBO SPIRALATO DOPPIO 8 MT DOUBLE WIRE SPIRAL HOSE 8 MT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0563	KIT ANTIGELO NO FROST KIT
2	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
3	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO
INSTALLATION SCHEME

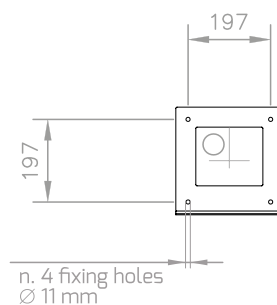
QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)

DIMENSIONI
DIMENSIONS

A (mm)	B (mm)	C (mm)
260	260	1540

IMBALLO
PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1600	460	410



PRODOTTI CHIMICI NON FORNITI / CHEMICAL PRODUCTS NOT INCLUDED

TENSIONE / VOLTAGE

230 V-50 Hz

POTENZA / POWER

50W senza compressore / no compressor

450W con compressore / compressor

PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT

30 kg senza compressore / no compressor

45 kg con compressore / compressor

Codice
Part No.

Descrizione
Description

Compressore
Compressor

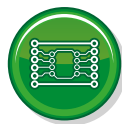
45.0270

SANISPRAY

45.0272

SANISPRAY





SD2

COLONNINA EROGATRICE DOPPIA / DOUBLE DISPENSING COLUMN

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

STRUTTURA PORTANTE MODULARE

POSSIBILITÀ DI IMPOSTARE DUE TEMPI PRODOTTO DIVERSI

PASSAGGIO DA UN PRODOTTO ALL'ALTRO CON UN SOLO GETTONE
CON RICALCOLO DEL TEMPO RESIDUO

CHIUSURA A DUE PUNTI ANTIVANDALO

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPI CICLO PROGRAMMABILE

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

PRODOTTI CHIMICI NON FORNITI

REINFORCED MODULAR FRAME

CHOICE OF TWO DIFFERENT PRODUCT TIME SETTINGS

SWITCHING FROM ONE PRODUCT TO ANOTHER WITH ONE SINGLE
TOKEN WITH THE RECALCULATION OF REMAINING TIME

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS

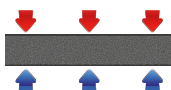
CHEMICAL PRODUCTS NOT INCLUDED

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

TUBI SPIRALATI COMPLETI A SECONDA DELLE FUNZIONI SCELTE DELLA MACCHINA
COMPLETE WIRE SPIRAL HOSES ACCORDING TO THE SELECTED FUNCTION OF THE MACHINE

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



2



3



4



N°
N.

Codice
Part No.

Descrizione
Description

1

0705610002

KIT ISOLAMENTO TERMICO
HEAT INSULATION KIT

2

0705610003

KIT ANTIGELO
NO FROST KIT

3

41.0730

KIT EUROKEY NEXT
EUROKEY NEXT KIT

4

0235020001

COPERTURA GETTONIERA
COIN ACCEPTOR PROTECTION

COMBINAZIONI DISPONIBILI / AVAILABLE COMBINATIONS

Tipo Type	ARIA COMPRESSA COMPRESSED AIR	SANITIZZANTE ANTIBACTERICAL SCENT	*PRODOTTO CERCHI *RIM PRODUCT	LUCIDA CRUSCOTTI DASHBOARD POLISH	*NERO GOMME *TIRE BLACKENING
01	✓	✓			
03	✓		✓		
04	✓			✓	
05	✓				✓
06		✓	✓		
07		✓		✓	
08		✓			✓
09			✓	✓	
10			✓		✓
11				✓	✓

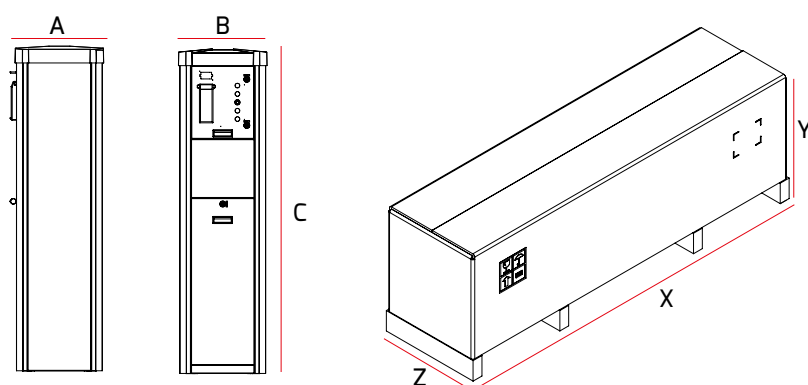
*IL NEROGOMME e il PRODOTTO CERCHI, montando entrambi una pompa inox, NON sono abbinabili per motivi di spazio

*The TIRE BLACKENING and the RIM PRODUCT can not be combined with both s/steel pumps, due to internal space issues

LE NOSTRE COLONNINE EROGATRICI **SD2** COMBINANO **2 SERVIZI/PRODOTTI** A SCELTA TRA QUELLI SOPRAELENCATI PER SODDISFARE LE PIÙ SVARIATE NECESSITÀ UTILIZZANDO UNA SOLA MACCHINA A COSTI CONTENUTI.

OUR **SD2** DISPENSING COLUMNS COMBINE A CHOICE OF **2 SERVICES/PRODUCTS** FROM THE ABOVE-MENTIONED ITEMS TO SATISFY THE MOST DIVERSE NEEDS USING ONLY ONE MACHINE AT AFFORDABLE COSTS

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI
DIMENSIONS

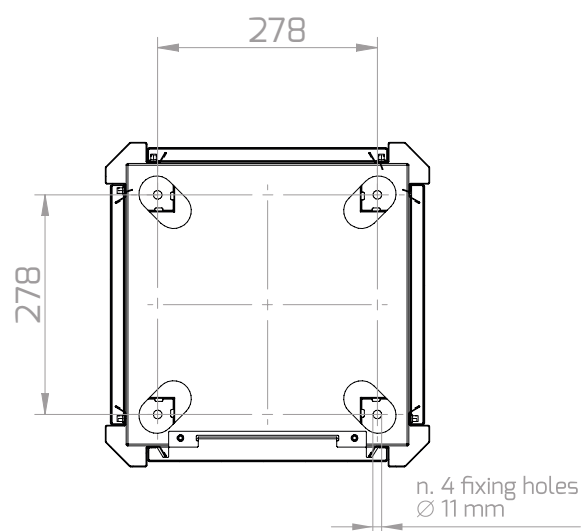
A (mm)	B (mm)	C (mm)
410	410	1550

IMBALLO
PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1785	608	490

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO
INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TENSIONE / VOLTAGE

230 V-50 Hz

POTENZA / POWER

>100W <400W

PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT

>30 kg <45 kg

Codice
Part No.

Descrizione
Description

Pompa
Pump

*

SD2

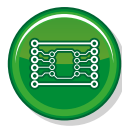
INOX / S.STEEL

*

SD2

ELETTROMAGNETICA / ELECTROMAGNETIC

* CODICE A SECONDA DELLA CONFIGURAZIONE
* ACCORDING TO THE CONFIGURATION



BI-SPRAY

COLONNINA EROGATRICE DOPPIA / DOUBLE DISPENSING COLUMN

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

POSSIBILITÀ DI IMPOSTARE DUE TEMPI PRODOTTO DIVERSI

PASSAGGIO DA UN PRODOTTO ALL'ALTRO CON UN SOLO GETTONE
CON RICALCOLO DEL TEMPO RESIDUO

CHIUSURA A DUE PUNTI ANTIVANDALO

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPI CICLO PROGRAMMABILE

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

PRODOTTI CHIMICI NON FORNITI

CHOICE OF TWO DIFFERENT PRODUCT TIME SETTINGS

SWITCHING FROM ONE PRODUCT TO ANOTHER WITH ONE SINGLE
TOKEN WITH THE RECALCULATION OF REMAINING TIME

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS

CHEMICAL PRODUCTS NOT INCLUDED

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

TUBI SPIRALATI COMPLETI A SECONDA DELLE FUNZIONI SCELTE DELLA MACCHINA
COMPLETE WIRE SPIRAL HOSES ACCORDING TO THE SELECTED FUNCTION OF THE MACHINE

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



2



3



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41,0563	KIT ANTIGELO NO FROST KIT
2	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
3	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

COMBINAZIONI DISPONIBILI / AVAILABLE COMBINATIONS

Tipo Type	ARIA COMPRESSA COMPRESSED AIR	SANITIZZANTE ANTIBACTERIAL SCENT	*PRODOTTO CERCHI *RIM PRODUCT	LUCIDA CRUSCOTTI DASHBOARD POLISH	*NERO GOMME *TIRE BLACKENING
01	✓	✓			
03	✓		✓		
04	✓			✓	
05	✓				✓
06		✓	✓		
07		✓		✓	
08		✓			✓
09			✓	✓	
10			✓		✓
11				✓	✓

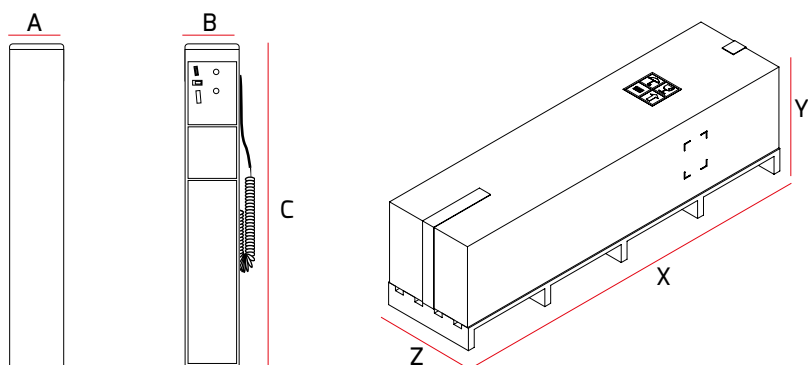
*IL NEROGOMME e il PRODOTTO CERCHI, montando entrambi una pompa inox, NON sono abbinabili per motivi di spazio

*The TIRE BLACKENING and the RIM PRODUCT can not be combined with both s/steel pumps, due to internal space issues

LE NOSTRE COLONNINE EROGATRICI **BI-SPRAY** COMBINANO **2 SERVIZI/PRODOTTI** A SCELTA TRA QUELLI SOPRAELENCATI PER SODDISFARE LE PIÙ SVARIATE NECESSITÀ UTILIZZANDO UNA SOLA MACCHINA A COSTI CONTENUTI.

OUR **BI-SPRAY** DISPENSING COLUMNS COMBINE A CHOICE OF **2 SERVICES/PRODUCTS** FROM THE ABOVE-MENTIONED ITEMS TO SATISFY THE MOST DIVERSE NEEDS USING ONLY ONE MACHINE AT AFFORDABLE COSTS

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI DIMENSIONS

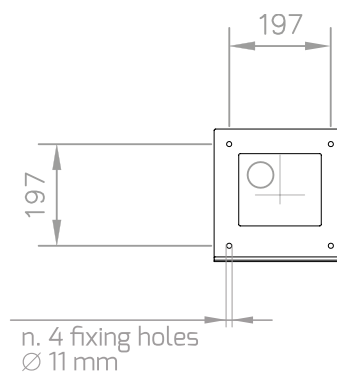
A (mm)	B (mm)	C (mm)
260	260	1540

IMBALLO PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
1600	460	410

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TENSIONE / VOLTAGE

230 V-50 Hz

POTENZA / POWER

>100W <400W

PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT

>30 kg <45 kg

Codice
Part No.

Descrizione
Description

Pompa
Pump

*

BI-SPRAY

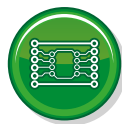
INOX / S.STEEL

*

BI-SPRAY

ELETTROMAGNETICA / ELECTROMAGNETIC

* CODICE A SECONDA DELLA CONFIGURAZIONE
* ACCORDING TO THE CONFIGURATION



SD3

COLONNINA EROGATRICE TRIPLA / TRIPLE DISPENSING COLUMN

CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

STRUTTURA PORTANTE MODULARE

POSSIBILITÀ DI IMPOSTARE DUE TEMPI PRODOTTO DIVERSI

PASSAGGIO DA UN PRODOTTO ALL'ALTRO CON UN SOLO GETTONE
CON RICALCOLO DEL TEMPO RESIDUO

CHIUSURA A DUE PUNTI ANTIVANDALO

CONTENITORE GETTONI LUCCHETTABILE

TEMPI CICLO PROGRAMMABILE

CALOTTA IN ABS RESISTENTE AI RAGGI UV

PRODOTTI CHIMICI NON FORNITI

REINFORCED MODULAR FRAME

CHOICE OF TWO DIFFERENT PRODUCT TIME SETTINGS

SWITCHING FROM ONE PRODUCT TO ANOTHER WITH ONE SINGLE
TOKEN WITH THE RECALCULATION OF REMAINING TIME

VANDAL-PROOF DOORS AND LOCKS

LOCKABLE TOKEN/COIN COMPARTMENT

PROGRAMMABLE CYCLE TIME

ABS COVER, RESISTANT TO UV RAYS

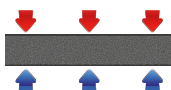
CHEMICAL PRODUCTS NOT INCLUDED

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

TUBI SPIRALATI COMPLETI A SECONDA DELLE FUNZIONI SCELTE DELLA MACCHINA
COMPLETE WIRE SPIRAL HOSES ACCORDING TO THE SELECTED FUNCTION OF THE MACHINE

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND

1



2



3



4



N°
N.

Codice
Part No.

Descrizione
Description

1

0705610001

KIT ISOLAMENTO TERMICO
HEAT INSULATION KIT

2

0705610003

KIT ANTIGELO
NO FROST KIT

3

41.0730

KIT EUROKEY NEXT
EUROKEY NEXT KIT

4

0235020001

COPERTURA GETTONIERA
COIN ACCEPTOR PROTECTION

COMBINAZIONI DISPONIBILI / AVAILABLE COMBINATIONS

Tipo Type	ARIA COMPRESSA COMPRESSED AIR	SANITIZZANTE ANTIBACTERICAL SCENT	*PRODOTTO CERCHI *RIM PRODUCT	LUCIDA CRUSCOTTI DASHBOARD POLISH	*NERO GOMME *TIRE BLACKENING
01	✓	✓	✓		
02	✓	✓		✓	
03	✓	✓			✓
04	✓		✓	✓	
05	✓		✓		✓
06	✓			✓	✓

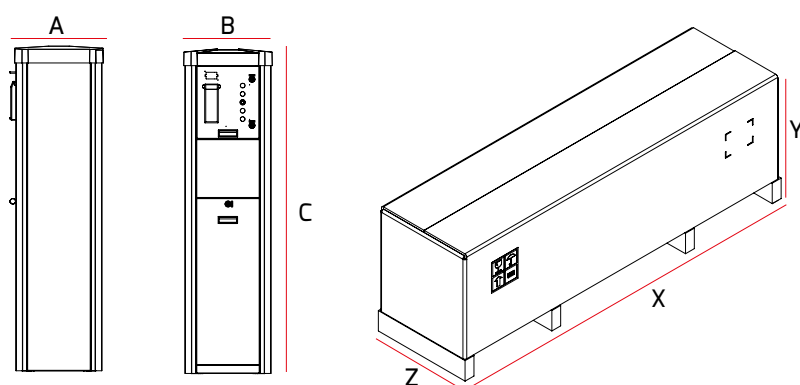
*IL NEROGOMME e il PRODOTTO CERCHI, montando entrambi una pompa inox, NON sono abbinabili per motivi di spazio

*The TIRE BLACKENING and the RIM PRODUCT can not be combined with both s/steel pumps, due to internal space issues

LE NOSTRE COLONNINE EROGATRICI SD3 COMBINANO 2 SERVIZI/PRODOTTI A SCELTA TRA QUELLI SOPRAELENCATI
OLTRE AL SERVIZIO ARIA COMPRESSA SEMPRE PRESENTE NELLA MACCHINA
PER SODDISFARE LE PIÙ SVARIATE NECESSITÀ A COSTI CONTENUTI.

OUR SD3 DISPENSING COLUMNS COMBINE A CHOICE OF 2 SERVICES/PRODUCTS
FROM THE ABOVE-MENTIONED ITEMS AS WELL AS COMPRESSED AIR SERVICE ALWAYS AVAILABLE IN THE MACHINE
TO SATISFY THE MOST DIVERSE NEEDS AT AFFORDABLE COSTS

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI
DIMENSIONS

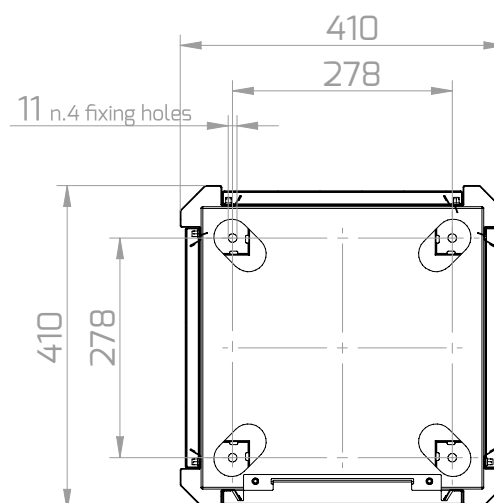
A (mm)	B (mm)	C (mm)
410	410	1550

IMBALLO
PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
450	1600	450

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO
INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TENSIONE / VOLTAGE

230 V-50 Hz

POTENZA / POWER

>100W <400W

PESO TOTALE / TOTAL WEIGHT

>30 kg <45 kg

Codice
Part No.

Descrizione
Description

Pompa
Pump

*

SD3

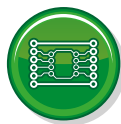
INOX / S.STEEL

*

SD3

ELETTROMAGNETICA / ELECTROMAGNETIC

* CODICE A SECONDA DELLA CONFIGURAZIONE
* ACCORDING TO THE CONFIGURATION



SD1 PARFUME

PROFUMO AUTO / CAR PERFUME DISPENSER



La nostra unità può gestire **4 DIVERSI TIPI DI PROFUMAZIONI** utilizzando una sola pistola erogatrice ed un solo tubo di mandata a 4 vie, garantendo che la fragranza scelta non possa mescolarsi mai con la precedente selezionata.

Our unit can manage **4 DIFFERENT TYPES OF FRAGRANCES** using one single dispensing trigger and one 4-ways delivery hose, guaranteeing that the selected fragrance may never be tainted with the previous selection.

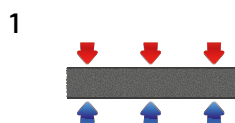
PRODOTTI CHIMICI NON FORNITI / CHEMICAL PRODUCTS NOT INCLUDED

ACCESSORI IN DOTAZIONE / SUPPLIED ACCESSORIES



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0875611002	PISTOLA NEBULIZZATRICE+ TUBO SPIRALATO 8 MT NEBULIZING GUN+ WIRE SPIRAL HOSE 8 MT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



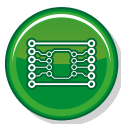
N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0705610001	KIT ISOLAMENTO TERMICO HEAT INSULATION KIT
2	0445611003	KIT ANTIGELO NO FROST KIT
3	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
4	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES

PER DIMENSIONI E IMBALLI VEDERE **SD1** PAGINA 86 / FOR DIMENSION AND PACKAGING SEE **SD1** PAGE 86

TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz
CAPACITÀ SERBATOIO / TANK CAPACITY	4 x 5 LT
PORTATA POMPA / PUMP FLOW	3 L/min
EROGAZIONE PRODOTTO / PRODUCT SUPPLY	0,05 L/min

Codice Part No.	Descrizione Description	Potenza Power
45.0559	SD1 PARFUME	300W



SD1

PARFUME POLAR

PROFUMO AUTO / CAR PERFUME



La nostra unità può gestire **4 DIVERSI TIPI DI PROFUMAZIONI** utilizzando una sola pistola erogatrice ed un solo tubo di mandata a 4 vie, garantendo che la fragranza scelta non possa mescolarsi mai con la precedente selezionata.

Our unit can manage **4 DIFFERENT TYPES OF FRAGRANCES** using one single dispensing trigger and one 4-ways delivery hose, guaranteeing that the selected fragrance may never be tainted with the previous selection.

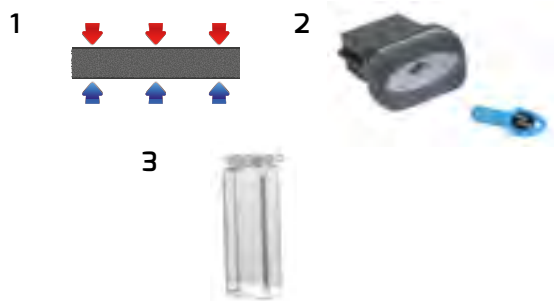
PRODOTTI CHIMICI NON FORNITI / CHEMICAL PRODUCTS NOT INCLUDED

ACCESSORI IN DOTAZIONE / SUPPLIED ACCESSORIES



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0964511003	PISTOLA NEBULIZZATRICE+TUBO SPIRALATO 4 MT CON CAVO AUTOSCALDANTE NEBULIZING GUN+SPIRAL HOSE 4 MT WITH SELF-HEATING WIRE
2	0705610003	KIT ANTIGELO NO FROST KIT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



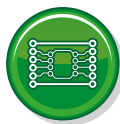
N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0705610001	KIT ISOLAMENTO TERMICO HEAT INSULATION KIT
2	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
3	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES

PER DIMENSIONI E IMBALLI VEDERE **SD1** PAGINA 86 / FOR DIMENSION AND PACKAGING SEE **SD1** PAGE 86

TENSIONE / VOLTAGE	230 V-50 Hz
CAPACITÀ SERBATOIO / TANK CAPACITY	32 LT
PORTATA POMPA / PUMP FLOW	3 L/min
EROGAZIONE PRODOTTO / PRODUCT SUPPLY	0,05 L/min

Codice Part No.	Descrizione Description	Potenza Power
45.0560	SD1 PARFUME POLAR	400W



BRILLO MAXI

DISTRIBUTORE LIQUIDO LAVAVETRI / WINDSCREEN WIPER LIQUID DISPENSER

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES



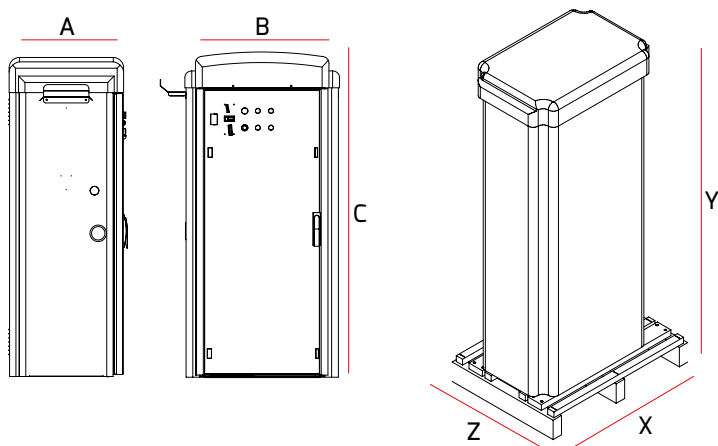
N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	10.0327	PISTOLA EROGAZIONE LIQUIDO GUN FOR LIQUID SUPPLY
2	31.0061	TUBO SPIRALATO 8 MT SPIRAL HOSE 8 MT

ACCESSORI A RICHIESTA / ACCESSORIES ON DEMAND



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	41.0685	KIT ISOLAMENTO TERMICO HEAT INSULATION KIT
2	41.0563	KIT ANTIGELO NO FROST KIT
3	41.0730	KIT EUROKEY NEXT EUROKEY NEXT KIT
4	0235020001	COPERTURA GETTONIERA COIN ACCEPTOR PROTECTION

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES



DIMENSIONI DIMENSIONS

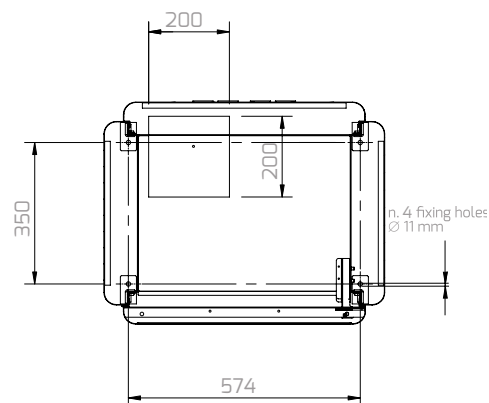
A (mm)	B (mm)	C (mm)
450	600	1500

IMBALLO con PLURIBALL PACKAGING with PLURIBALL

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
800	1640	600

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO INSTALLATION SCHEME

QUOTE (mm) DIMENSIONS (mm)



TENSIONE / VOLTAGE

230 V-50 Hz

CAPACITÀ SERBATOIO / TANK CAPACITY

112 LT

EROGAZIONE PRODOTTO / PRODUCT SUPPLY

3,5 L/min

Codice
Part No.

45.0006

Descrizione
Description

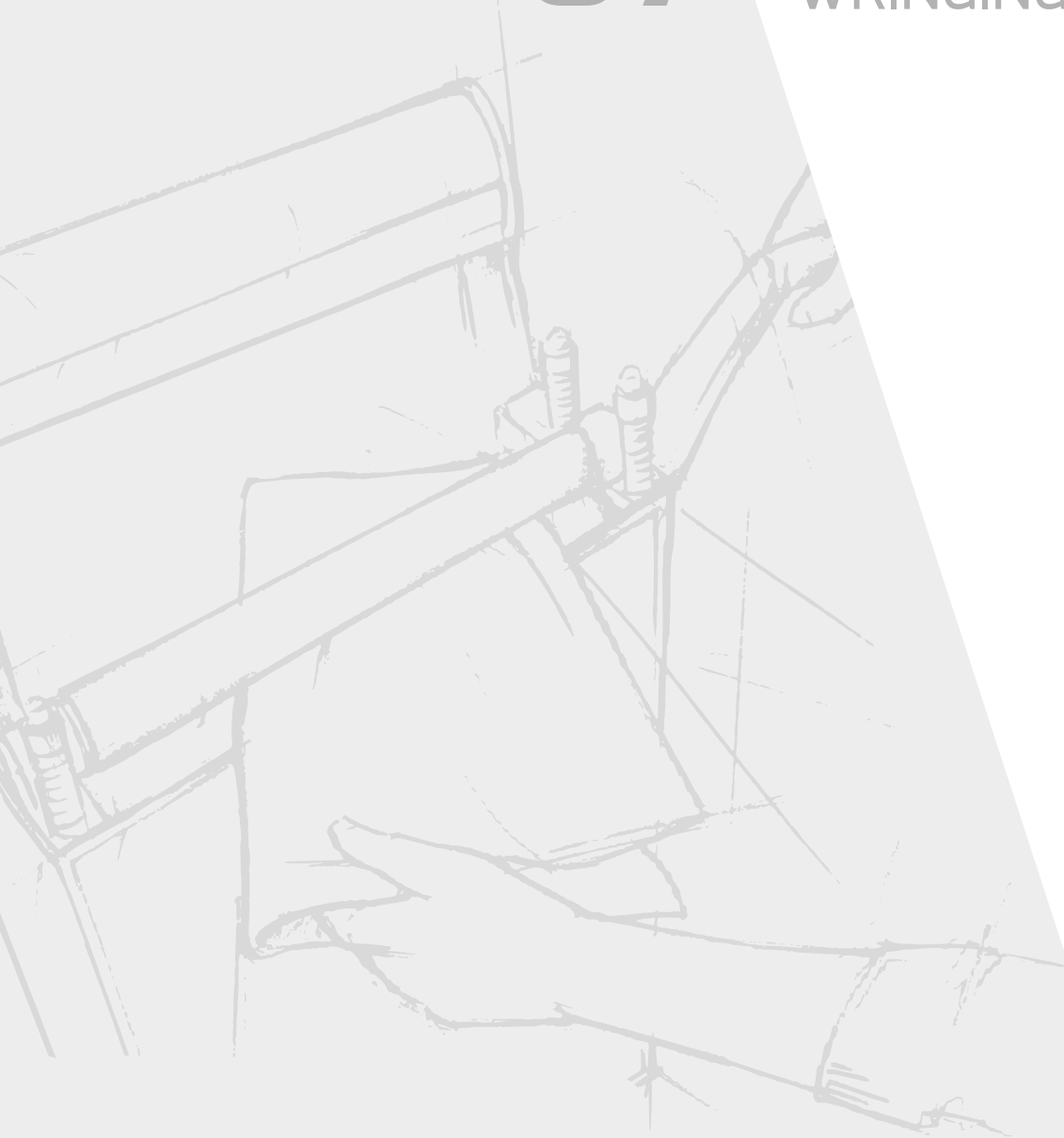
BRILLO MAXI

Potenza
Power

200W

07

STRIZZAPELLE WRINGING MACHINES



1. **SQUEEZY** STRIZZAPELLE · WRINGING MACHINE

109



L'**ACCIAIO INOX** che utilizziamo per le nostre macchine è del tipo AISI 304 quindi a basso contenuto di carbonio.

I principali vantaggi di questo materiale per le nostre applicazioni sono :

- Elevata resistenza alle intemperie e corrosione
- Facilità di ripulitura e ottimo coefficiente igienico

The **STAINLESS STEEL** used in the construction of our machines is of the type AISI 304 with low carbon content. The main advantages of this material for our applications are:

- High level of resistance to extreme weather and corrosion
- Ease of cleaning and maintenance and excellent hygiene properties

SQUEEZY A MURO	SQUEEZY A FOTOCELLULA	SQUEEZY A PEDALE
	✓	✓



La funzione di erogazione acqua con comando a **FOTOCPELLULA** , oltre ad offrire una attivazione praticamente senza sforzo, garantisce la migliore protezione invernale contro il rischio di ghiaccio.

In addition to providing an effortless activation, the **PHOTOCELL-CONTROLLED WATER DISPENSING FUNCTION** guarantees the best winter protection against the risk of freezing.

SQUEEZY A MURO	SQUEEZY A FOTOCELLULA	SQUEEZY A PEDALE
	✓	



Il più diffuso **SISTEMA DI EROGAZIONE ACQUA**; garantisce semplicità d'uso e manutenzione/sostituzione; è dotato di regolazione antigelo che nella stagione invernale permette di rilasciare un piccolo flusso di acqua che evita formazione di ghiaccio nella valvola.

The most widespread **WATER DISPENSING SYSTEM**; guarantees ease of use and maintenance/replacement, is supplied with antifreeze adjustment which allows a small flow of water during the winter season to prevent ice formation in the valve.

SQUEEZY A MURO	SQUEEZY A FOTOCELLULA	SQUEEZY A PEDALE
		✓



SQUEEZY

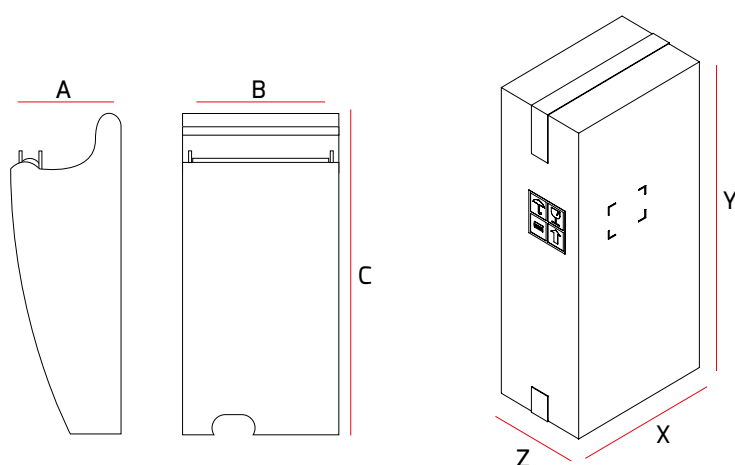
STRIZZAPELLE / WRINGING MACHINES



AZIONAMENTO CON FOTOCELLULA
PHOTOELECTRIC SENSOR



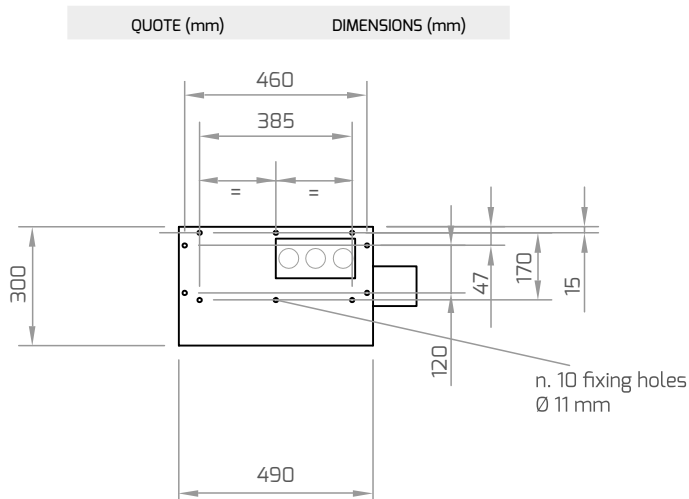
VALVOLA A PEDALE
FOOT VALVE



DIMENSIONI DIMENSIONS			
A (mm)	B (mm)	C (mm)	Netto/Net (kg)
270	430	1040	25

IMBALLO PACKAGING		
X (mm)	Y (mm)	Z (mm)
500	1070	320

SCHEMA DI FISSAGGIO BASAMENTO
INSTALLATION SCHEME



SQUEEZY A MURO
WALL MOUNTING SQUEEZY

Codice Part No.	Descrizione Description	Erogazione Acqua Water distribution	Kit antigelo No frost kit
26.0070	SQUEEZY A MURO		
26.0086	SQUEEZY	✓ Fotocellula/Photoelectric sensor	
26.0090	SQUEEZY	✓ Fotocellula/Photoelectric sensor	✓
26.0094	SQUEEZY	✓ Valvola a pedale con regolazione antigelo / Foot valve with no frost adjustment	

08

PORTARIFIUTI WASTE BINS



1. **WB** PORTARIFIUTI · WASTE BIN

113

2. **WBs** PORTARIFIUTI in INOX · STAINLESS STEEL WASTE BIN

114



L'**ACCIAIO INOX** che utilizziamo per le nostre macchine è del tipo AISI 304 quindi a basso contenuto di carbonio.

I principali vantaggi di questo materiale per le nostre applicazioni sono :

- Elevata resistenza alle intemperie e corrosione
- Facilità di ripulitura e ottimo coefficiente igienico

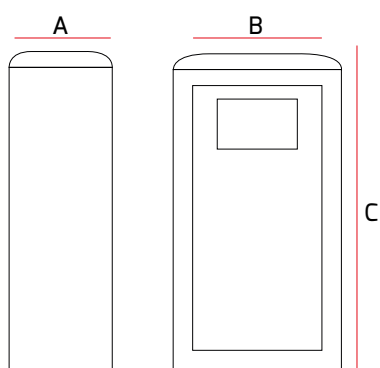
The **STAINLESS STEEL** used in the construction of our machines is of the type AISI 304 with low carbon content. The main advantages of this material for our applications are:

- High level of resistance to extreme weather and corrosion
- Ease of cleaning and maintenance and excellent hygiene properties

WB

WBS



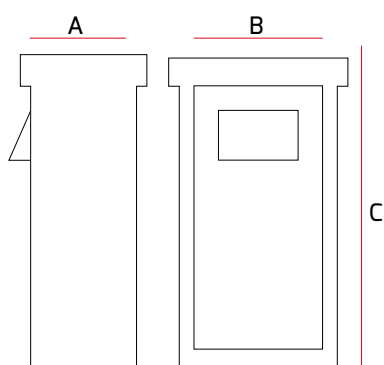


DISPONIBILE IN DUE COLORI AVAILABLE IN TWO COLORS			
BLU/BUE		GIALLO/YELLOW	
DIMENSIONI DIMENSIONS			
A (mm)	B (mm)	C (mm)	Netto/Net (kg)
400	550	1150	12

Codice Part No.	Descrizione Description	Colore Color	Capacità Capacity
26.0075	WB	Giallo / Yellow	50 LT
26.0076	WB	Blu / Blue	50 LT

WB

PORTARIFIUTI / WASTE BIN



DIMENSIONI DIMENSIONS			
A (mm)	B (mm)	C (mm)	Lordo/Gross (kg)
400	550	1150	15

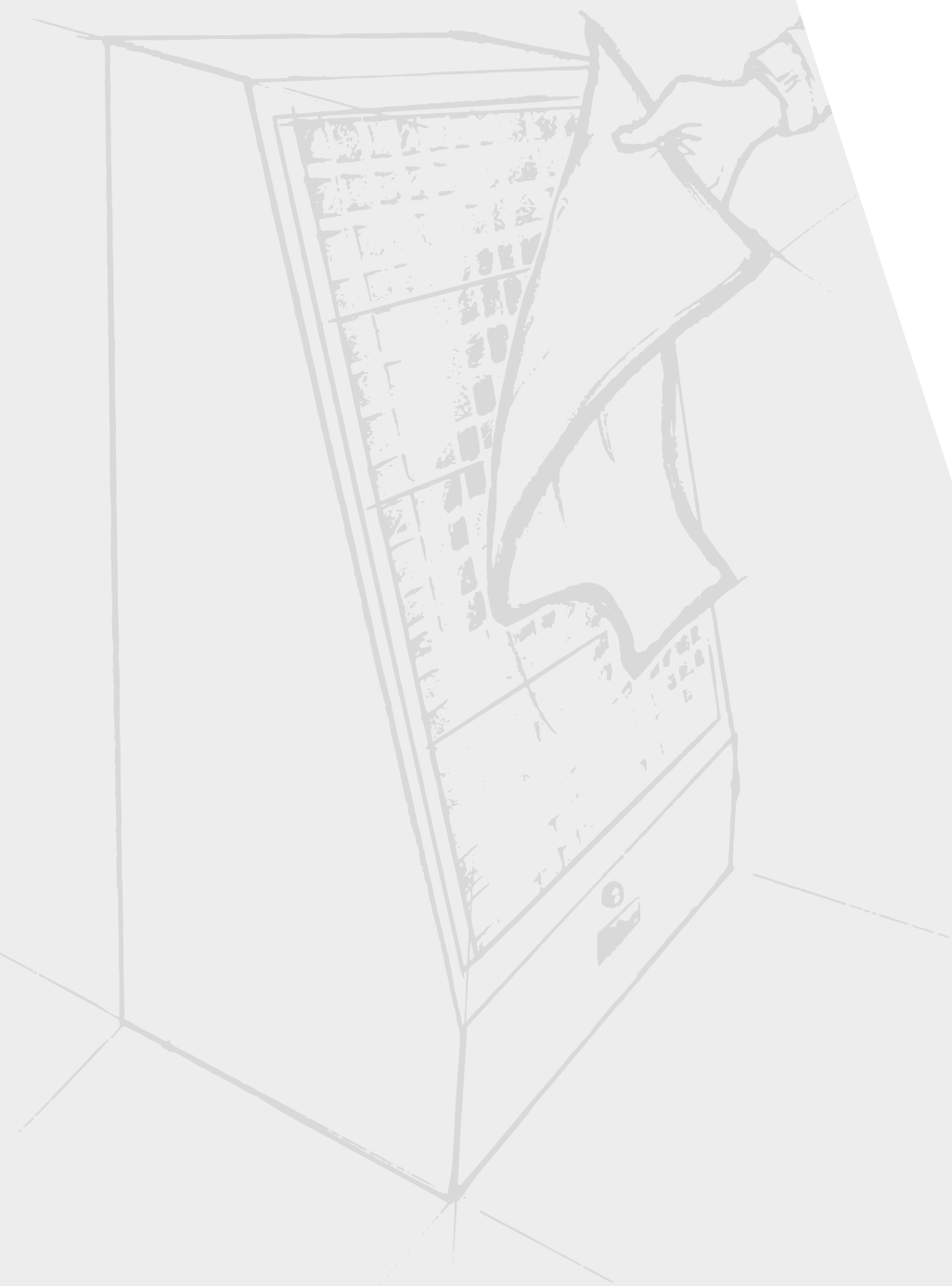
Codice Part No.	Descrizione Description	Materiale Material	Capacità Capacity
26.0188	WBs	Acciaio Inox / S.Steel	50 LT

WBs

PORTARIFIUTI INOX / STAINLESS STEEL WASTE BIN

09

BATTITAPPETO MAT BEATERS



1. **MBs** BATTITAPPETO INOX · STAINLESS STEEL MAT BEATER

117

2. **MB ECO** PORTARIFIUTI · WASTE BIN

118



L'**ACCIAIO INOX** che utilizziamo per le nostre macchine è del tipo AISI 304 quindi a basso contenuto di carbonio.

I principali vantaggi di questo materiale per le nostre applicazioni sono:

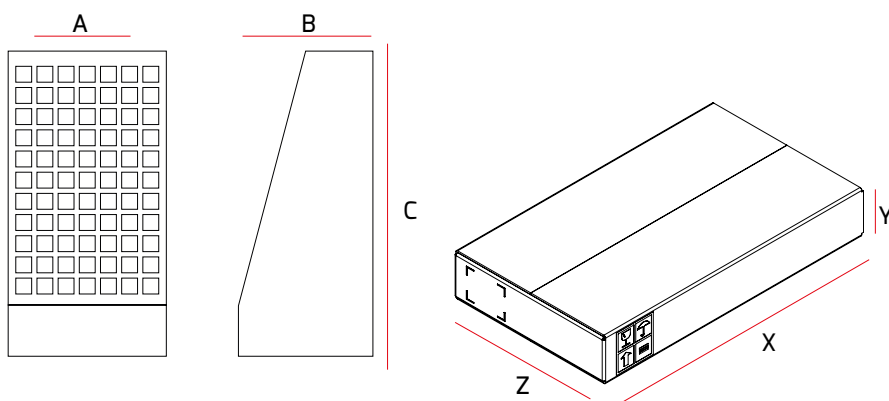
- Elevata resistenza alle intemperie e corrosione
- Facilità di ripulitura e ottimo coefficiente igienico

The type of **STAINLESS STEEL** used for our machines is AISI 304, therefore with a low carbon content.

The main advantages of this material are:

- High resistance to bad weather conditions and corrosion
- Ease of cleaning and excellent hygienic coefficient





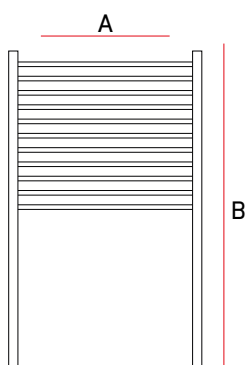
DIMENSIONI DIMENSIONS			
A (mm)	B (mm)	C (mm)	Netto/Net (kg)
600	400	1000	12

IMBALLO PACKAGING			
X (mm)	Y (mm)	Z (mm)	Lordo/Gross (kg)
1052	170	605	40

Codice Part No.	Descrizione Description	Materiale Material	Capacità Capacity
26.0069	MBs	Acciaio Inox / S.Steel	30 LT

MBs

BATTITAPPE TO INOX / STAINLESS STEEL MAT BEATER



DIMENSIONI DIMENSIONS		
A (mm)	B (mm)	Netto/Net (kg)
600	1000	12

Codice Part No.	Descrizione Description	Materiale Material
26.0083	MB ECO	Acciaio Zincato / Zinc Plated Steel

MB ECO

BATTITAPPETO ZINCATO / ZINC PLATED MAT BEATER

10

ASPIRATORI CARRELLATI VACUUM CLEANERS ON WHEELS



1. **GV** ASPIRATORE INDUSTRIALE · INDUSTRIAL VACUUM

121

2. **VM** ASPIRATORE PROFESSIONALE · PROFESSIONAL VACUUM

123

3. **SW** ASPIRATORE/LAVAINTERNI · VACUUM/CAR SEAT CLEANER

125



Nelle nostre macchine utilizziamo esclusivamente **TUBI , BOCCHETTE E RACCORDI IN PLASTICA** di tipo universale quindi di facile reperibilità nel mercato del ricambio.

In the construction of our machines, we use universal plastic **TUBES, NOZZLES AND JOINTS**, easily available in the spare parts supply market.

GV VM SW

✓

✓

✓



GV

ASPIRATORE INDUSTRIALE / INDUSTRIAL VACUUM

PER ASPIRAZIONE DI POLVERI E LIQUIDI

WET AND DRY USE

FACILITÀ DI TRASPORTO GRAZIE AL FUSTO SMONTABILE

EASY TRANSPORT: DUE TO REMOVABLE TANKS

MECCANISMO DI PULIZIA DEL FILTRO

MECHANICAL FILTER CLEANING

MODELLO CON TURBINA INDICATO PER PERIODI DI UTILIZZO LUNGI E ININTERROTTI

UNIT WITH TURBINE PARTICULARLY INDICATED FOR LONG PERIODS OF UNINTERRUPTED USE

VUOTOMETRO IN DOTAZIONE PER INDICARE IL LIVELLO DI SATURAZIONE DEL FILTRO

EQUIPPED WITH A VACUUM GAUGE TO INDICATE THE LEVEL OF FILTER SATURATION

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

1



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
----------	--------------------	----------------------------

1	0330020005	FILTRO SPUGNA SPONGE FILTER
---	------------	--------------------------------

2

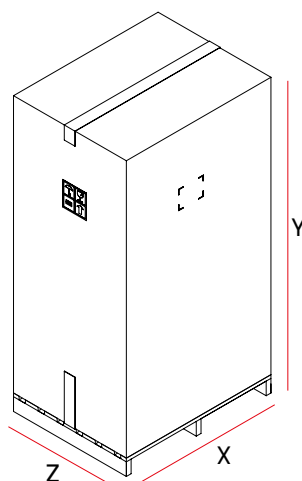
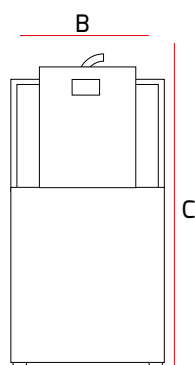
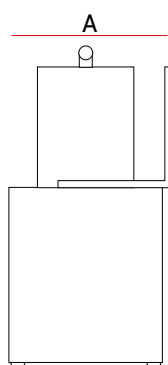


3



2	31.0031	TUBO FLESSIBILE Ø 40 LUNGHEZZA 5 MT. FLEXIBLE HOSE Ø 40 Length 5 MT.
---	---------	---

3	41.0633	KIT ACCESSORI PER TUBO FLESSIBILE FLEXIBLE HOSE ACCESSORIES KIT
---	---------	--



DIMENSIONI DIMENSIONS

A (mm)	B (mm)	C (mm)	Netto/Net (kg)
520	520	1250	74,5

IMBALLO PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)	Lordo/Gross (kg)
910	1720	710	81,5

Codice Part No.	DESCRIZIONE Description	POTENZA Power	TENSIONE Voltage	PORTATA Air flow	VOLUME Volume
44.0423	GV 3HP	Turbina/Turbine 2.2 kW	110-240 V 50-60 Hz	350 m ³ /h	80 lt
44.0424	GV 4HP	Turbina/Turbine 3 kW	230-400 V 50-60 Hz	350 m ³ /h	80 lt



VM

ASPIRATORE PROFESSIONALE / PROFESSIONAL VACUUM

EQUIPAGGIAMENTO A 2 O 3 MOTORI CON POTENZA
DI ASPIRAZIONE MOLTO ELEVATA

IDEALI PER L'UTILIZZO IN LABORATORI
COME FALEGNAMERIE E LAVORAZIONE METALLI

ADATTI PER SETTORE IDRAULICO PER RECUPERO
LIQUIDI E ASCIUGATURA DELLE SUPERFICI BAGNATE

OTTIMI PER L'UTILIZZO IN OFFICINE MECCANICHE,
IMPRESE EDILI ED OGNI TIPO DI MAGAZZINO

INCLUDONO KIT DI ACCESSORI E FILTRI PER LA PULIZIA DI PAVIMENTI,
ANGOLI E FESSURE, INTERNI AUTO E MOLTE ALTRE ZONE

RUOTE RESISTENTI MONTATE SU UN CARRELLO BASCULANTE PER
SVUOTARE FACILMENTE IL CONTENUTO DEL SERBATOIO

EQUIPPED WITH 2 OR 3 VACUUM MOTORS
FOR VERY HIGH SUCTION POWER

IDEAL FO USE IN ARTISANS' WORKSHOPS,
METAL WORKING AND WOOD-WORKING FACILITIES

GREAT FOR PLUMBERS: VACUUMS SPILLED LIQUIDS AND
DRIES WET FLOORS AND SURFACES

SUITABLE FOR MECHANICS' GARAGES, AS CONSTRUCTION
COMPANIES, AND ALL LARGER WORKSHOP AND WAREHOUSES

INCLUDE ACCESSORIES KITS AND FILTERS FOR FLOORS, HARD TO
REACH PLACES, CAR INTERIORS AND MANY OTHER AREAS

RESISTANT WHEELS MOUNTED ON A TROLLEY WHICH CAN BE TIPPED
BACKWARDS TO EASILY EMPTY THE CONTENTS OF THE TANK

ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

1



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
----------	--------------------	----------------------------

1	0330020005	FILTRO SPUGNA SPONGE FILTER
---	------------	--------------------------------

2

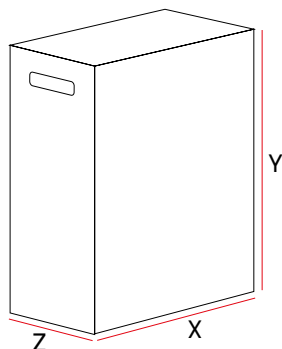
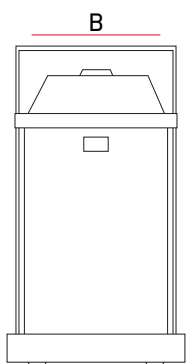
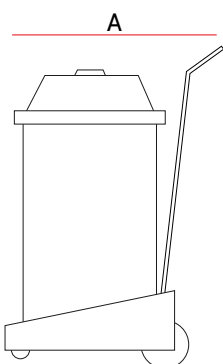


3



2	31.0031	TUBO FLESSIBILE Ø 40 LUNGHEZZA 5 MT. FLEXIBLE HOSE Ø 40 Length 5 MT.
---	---------	---

3	41.0633	KIT ACCESSORI PER TUBO FLESSIBILE FLEXIBLE HOSE ACCESSORIES KIT
---	---------	--



DIMENSIONI DIMENSIONS

A (mm)	B (mm)	C (mm)	Netto/Net (kg)
540	630	960	26

IMBALLO PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)	Lordo/Gross (kg)
560	1010	640	30

Codice Part No.	DESCRIZIONE Description	POTENZA Power	MOTORE Motor	PORTATA Air flow	VOLUME Volume
--------------------	----------------------------	------------------	-----------------	---------------------	------------------

44.0421	VM 3HP	2.2 kW	2X Bypass Bistadio / 2 stages	396 m ³ /h	80 lt
44.0422	VM 4HP	3 kW	3x Bypass Bistadio / 3 stages	594 m ³ /h	80 lt



SW

ASPIRATORE LAVAINTERNI

QUESTI MODELLI COMBINANO LE CARATTERISTICHE DI UN
ASPIRAPOLVERE/LIQUIDI CON UNA MACCHINA A INIEZIONE/
ESTRAZIONE

FULL USE OF A WET & DRY VACUUM CLEANER COMBINED WITH A
CARPET AND UPHOLSTERY CLEANING MACHINE, ALL IN ONE UNIT

LA SOLUZIONE DETERGENTE VIENE SPRUZZATA SULLA SUPERFICIE
DA PULIRE ATTRAVERSO UNA SPECIALE POMPA INIEZIONE A BASSA
PRESSIONE. GLI ACCESSORI UTILIZZATI A TALE SCOPO SONO UTILI ANCHE
PER LA LORO AZIONE MECCANICA NELLA PULIZIA DELLE SUPERFICI

A SPECIAL LOW-PRESSURE INJECTION PUMP SPRAYS DETERGENT
SOLUTION ONTO THE SURFACE TO BE CLEANED AND THE SPECIAL
ATTACHMENTS USED FOR THIS PURPOSE ALSO HELP IN MECHANICAL
CLEANING AND STAIN REMOVAL

I POTENTI MOTORI RIMUOVONO LO SPORCO E I LIQUIDI DELLE
SUPERFICI LASCIANDO LE ASCIUTTE. UN MODO ESTREMAMENTE
SICURO ED EFFICACE PER LAVARE E PULIRE ADEGUATAMENTE ANCHE
I TESSUTI E LE SUPERFICI PIÙ DELICATE COME TAPPETI, TAPPEZZERIE,
INTERNI AUTO, PAVIMENTI, PARETI, ETC...

THE POWERFUL VACUUM MOTOR(S) WILL THEN REMOVE ALL DIRT
AND LIQUIDS FROM THE SURFACE, LEAVING IT ALMOST DRY. A VERY
SAFE AND EFFECTIVE WAY TO WASH AND PROPERLY CLEAN EVEN
THE MOST SENSITIVE FABRICS AND SURFACES SUCH AS CARPETS,
UPHOLSTERY, CAR INTERIORS, FLOORS, WALLS, ETC...

PRODOTTO CHIMICO NON INCLUSO

CHEMICAL PRODUCT NOT INCLUDED

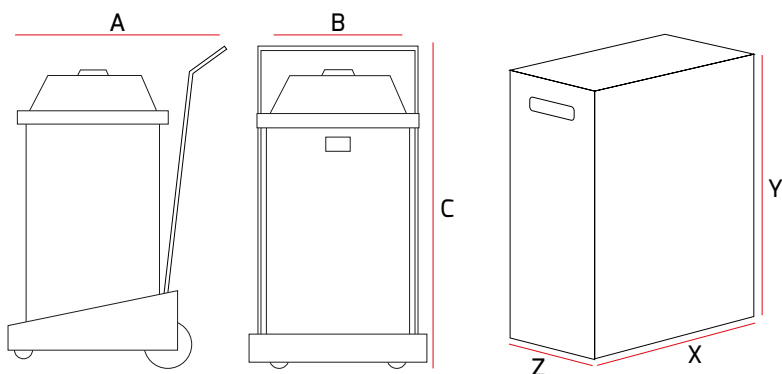
ACCESSORI IN DOTAZIONE/ SUPPLIED ACCESSORIES

1



N° N.	Codice Part No.	Descrizione Description
1	0330020005	FILTRO SPUGNA SPONGE FILTER
2	41.0434	TUBO COMPLETO LAVAINTERNI COMPLETE CAR SEAT WASH HOSE
3	39.0620	BOCCHETTA LAVAINTERNI SC DRY SC DRY CAR SEAT WASH
4	37.0394	SPAZZOLA COMPLETA LAVAINTERNI SC DRY SC DRY COMPLETE CAR SEAT WASH BRUSH

2

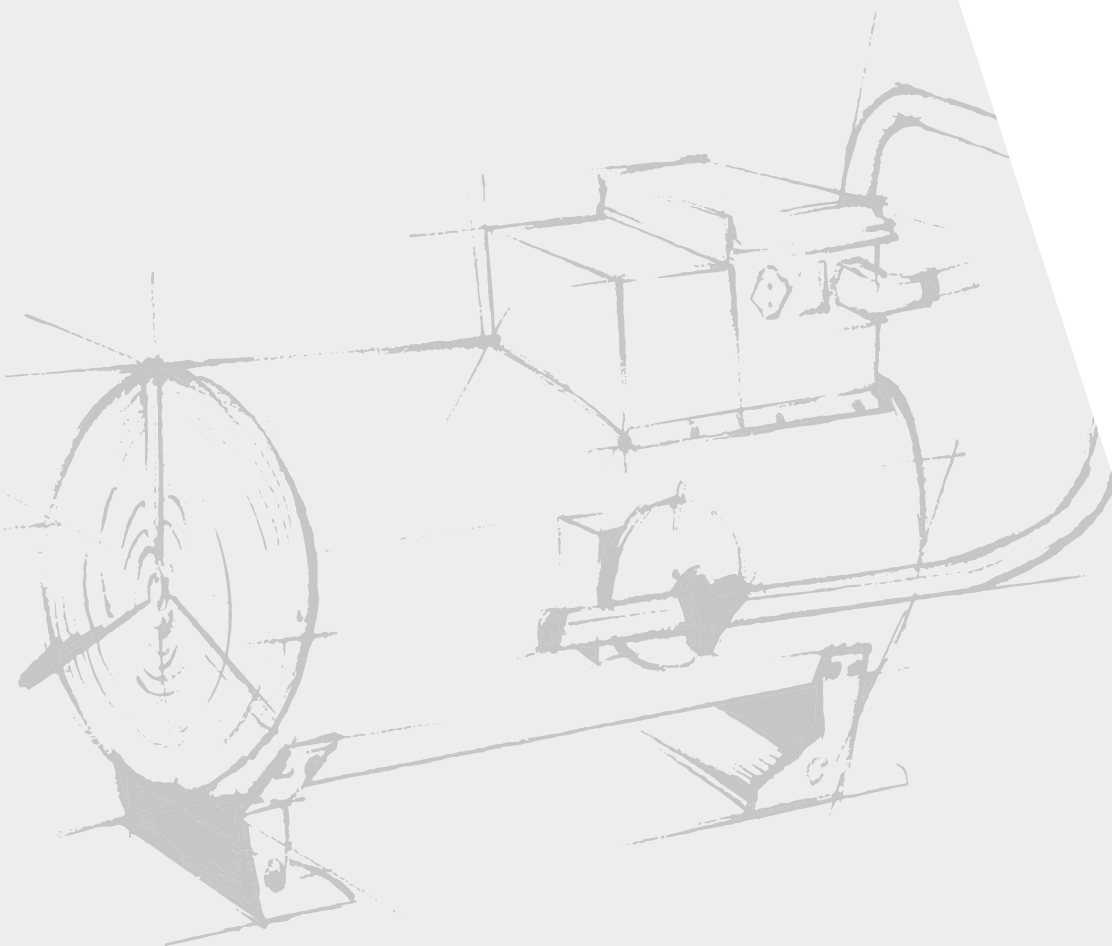


DIMENSIONI DIMENSIONS			
A (mm)	B (mm)	C (mm)	Netto/Net (kg)
460	630	980	26,8
IMBALLO PACKAGING			
X (mm)	Y (mm)	Z (mm)	Lordo/Gross (kg)
560	1010	640	31

Codice Part No.	DESCRIZIONE Description	POTENZA Power	MOTORE Motor	PORTATA Air flow	FLUSSO ACQUA Water flow	VOLUME Volume
47.0115	SW2	2.2 kW	2x Bypass Bistadio / 2 stages	594 m ³ /h	2 l/min	80 lt

11

GENERATORE ELETTRICO DI ARIA CALDA ELECTRIC SPACE HEATER





STRUTTURA INTERNA ED ESTERNA IN ACCIAIO INOX

POSSIBILITÀ DI INSTALLAZIONE ORIENTABILE A PARETE O
A SOFFITTO TRAMITE LA MANIGLIA IN DOTAZIONE

RESISTENZE ELETTRICHE CORAZZATE AISI 321 AD ALTO SCAMBIO TERMICO

TERMOSTATO OVERHEATING DI SURRISCALDAMENTO A RIARMO MANUALE

COMMUTATORE QUATTRO POSIZIONI (15KW, 10 KW, 0, VENTILAZIONE)

QUADRO ELETTRICO PROTEZIONE IP55

HIGH GRADE STAINLESS STEEL BODY

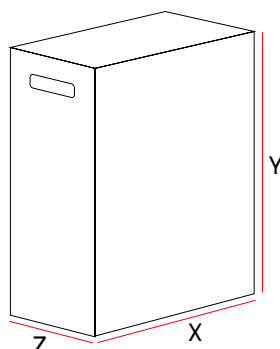
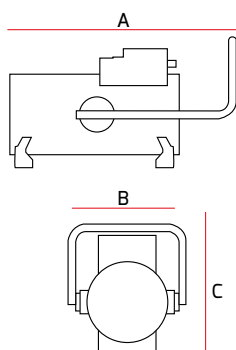
DELIVERED WITH A FRAME ALLOWING ADJUSTABLE
INSTALLATION TO A WALL OR TO A CEILING

HIGH STRENGTH ELECTRICAL RESISTANCES AISI 321 WITH BIG THERMAL
EXCHANGE SURFACE

SAFETY OVERHEATING MANUAL RESET THERMOSTAT

FOUR POSITIONS SWITCH (15 KW, 10KW, 0, FAN)

IP55 ELECTRIC BOARD GRADE PROTECTION



DIMENSIONI DIMENSIONS

A (mm)	B (mm)	C (mm)	Netto/Net (kg)
768	450	445	20

IMBALLO PACKAGING

X (mm)	Y (mm)	Z (mm)	Lordo/Gross (kg)
632	350	432	21

Codice
Part No.

48.7172

Descrizione
Description

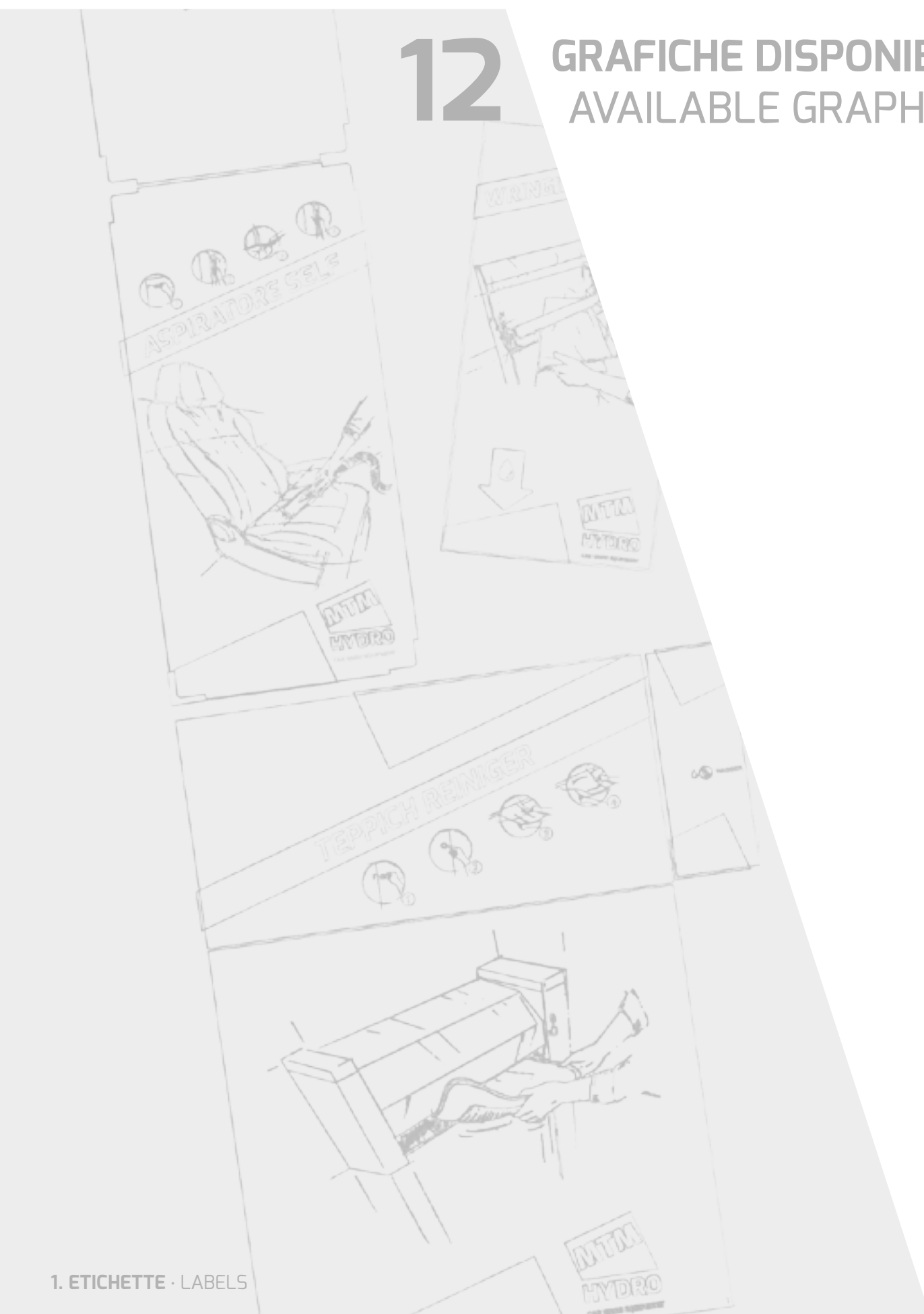
EK 15 C 400 V

EK P

GENERATORE ELETTRICO ARIA CALDA / ELECTRICAL SPACE HEATER

12

GRAFICHE DISPONIBILI AVAILABLE GRAPHICS





CARATTERISTICHE / CHARACTERISTICS

3 COLORAZIONI DISPONIBILI

DUE DIVERSE COMBINAZIONI DISPONIBILI
(F.DO BIANCO O COLORATO)

FINITURA OPACA ANTIGRAFFIO

APPLICABILI SU TUTTI I MODELLI DI MACCHINA

3 COLOURS AVAILABLE

TWO COMBINATIONS AVAILABLE
(WHITE OR COLOURFUL BACKGROUND)

SCRATCH-RESISTANT MATTE FINISH

APPLICABLE ON ANY TYPE OF MACHINE

Colore
Color

Descrizione
Description



ETICHETTA HYDRO BLU / HYDRO LABEL BLUE



ETICHETTA HYDRO ROSSO / HYDRO LABEL RED



ETICHETTA HYDRO GIALLO / HYDRO LABEL YELLOW



ETICHETTA HYDRO BLU REVERSE / HYDRO LABEL REVERSE BLUE



ETICHETTA HYDRO ROSSO REVERSE / HYDRO LABEL REVERSE RED



ETICHETTA HYDRO GIALLO REVERSE / HYDRO LABEL REVERSE YELLOW

LE COLORAZIONI SOPRA ELENATE VENGONO VENDUTE SENZA ULTERIORI SUPPLEMENTI SUL PREZZO DELLA MACCHINA

THE ABOVE INDICATED COLORS ARE AVAILABLE WITHOUT ANY FURTHER UPCHARGE

ETICHETTE

LABELS

Notes



These General Conditions of Sale apply to all contracts of sale stipulated between MTM Hydro and its Customers.

1. An order signed by the Customer is binding on same, but MTM Hydro Srl reserves the right to refuse an order by means of written notice to the Customer within 3 days after its receipt. The contract of sale is deemed stipulated when MTM Hydro Srl accepts it by means of its order confirmation.

2. Unless expressly indicated otherwise in the order, goods are delivered Ex Works (Incoterms 2010), loaded on truck.

3. The delivery date specified on the order is approximate. If MTM Hydro Srl is unable to deliver by such date, it will inform the Customer in writing with the order confirmation. Under no circumstances may such date be considered essential under Italian law.

4. MTM Hydro Srl has the right to make partial deliveries. The terms of payment specified on the order confirmation also apply to partial deliveries.

5. The form and terms of payment specified on the MTM Hydro Srl's order confirmation are binding on the Customer.

6. Payments must be made in conformity to the terms specified on the order confirmation. The prices specified on the confirmation of order are net of VAT under law and of any taxes or duties to be paid by the Customer. In case of late payment, overdue interest will be charged at the 3-month Euribor rate in effect at the due dates plus 5 percentage points. In case of late payment, the Customer must also reimburse MTM Hydro Srl for all costs and damages deriving from the Customer's default.

7. MTM Hydro Srl reserves right of ownership of the sold equipment until the Customer has paid the price in full. If right of ownership should lapse due to resale, combination with other products, or reworking, it will be replaced by a share of ownership in the new product based on the value of such product or by a share of equal value of the credit deriving from the sale, which the Customer hereby declares that it will transfer to MTM Hydro Srl.

8. If the order confirmation calls for payment of the price in multiple installments, without prejudice to reservation of MTM Hydro Srl's ownership of the product, the Customer's failure to pay even a single installment of not less than 1/8 (one eighth) of the price will immediately cancel the contract of sale and MTM Hydro Srl will retain any installments paid as indemnity, without prejudice to compensation for greater damages. It is understood and agreed that the product will remain at the delivery site until full payment is made, unless otherwise authorized in writing by MTM Hydro Srl.

9. The warranty period for the MTM Hydro Srl's products, unless otherwise agreed in writing, has a duration of 12 months from the date of delivery. At the end of this period, the warranty will be automatically extinguished, with no need for any notice or right to an extension. The MTM Hydro Srl's responsibility during the warranty period is limited - alternately and under unquestionable choice of MTM Hydro Srl - to the repair or the replacement of parts or products that, following the appropriate checks and under MTM Hydro Srl's discretion, appear affected by defects or origin vices.

10. The warranty is provided in accordance with the conditions laid down by Italian law and, in particular, in relation to what is foreseen by Articles 1490 et seq. of Italian Civil Code.

To give more specification of what is required by Italian law, please note that the warranty is subject to the following additional conditions:

- The product must be properly installed.

- The product must be used according to the intended use for which it was designed and manufactured; in particular, the use of products intended to be installed on machines and/or equipments, is also subject to the compliance with the related Directives and binding force standards.

- The product must be used in accordance with the specification prescribed on the manual or on the relevant technical data sheets; for the products intended to be used on machines and/or equipments, it is necessary to follow the specifications of use prescribed on the manual or on the relevant technical data sheet of these machines and/or equipments too.

- The product must be efficiently maintained, performing maintenance operations prescribed on the manual or on the relevant technical data sheets.

- The product must not be altered, modified or tampered without the prior MTM Hydro Srl's written authorization; any labels and nameplates on the product, with the MTM Hydro Srl's logo and/or with the part/serial number, must not be deleted, removed or hidden in any way.

- The replacement parts which are already been replaced on the product, must have been provided by MTM Hydro Srl, or otherwise approved in writing by MTM Hydro Srl. Any repair or replacement of components, product or its parts do not extend the warranty period, which will continue - in any case - until the expiry of 12 months from date of delivery.

- The payment of the product by the customer must comply with the conditions laid down order (and specified in the order confirmation sent by MTM Hydro Srl); the warranty does not give the customer any right to suspend or delay the payment of the supply.

11. Are excluded from warranty all parts typically subject to wear (for example - but not limited to - bearings, brushes, seals, electrical materials, etc.) and all parts potentially subject to oxidation or corrosion if not properly used, maintained or stored.

- Are also excluded from the warranty all parts and products damaged by natural causes, electrical power surges, acts of vandalism, natural calamities, acts of war, and in general from all causes evidently not due to MTM Hydro Srl.
- Furthermore are also excluded from the warranty all defects or malfunctions resulting from accidental damages, from improper assembly, installation or use of the products or from the lack or poor maintenance.
- The warranty applies to the original purchaser only and cannot be transferred to third.
- The parts manufactured by third parties which are included in the MTM Hydro Srl's products, are subject to the warranty clauses established by the respective manufacturers.
12. The return to MTM Hydro Srl of the parts or products which are considered defective, can be carried out during the warranty period only with the prior MTM Hydro Srl's written approval; the customer must be expressly authorized by MTM Hydro Srl to make the return and the written permission (which is provided to the Customer by the MTM Hydro Srl's Quality Assurance function), must be attached to the shipping documents which accompanies the returned goods. In this sense, the parts or the products which are considered defective must be sent by the Customer to MTM Hydro Srl together with (I) the written authorization for the return, (II) this General Conditions of Sale with dual Customer's signature and (III) the copy of the delivery document of the purchased product which states the original delivery date.
13. The Customer's complaints must be sent in writing by fax to the number +39 0172 49 54 37, or by a registered letter with return receipt addressed to MTM Hydro Srl - Quality Assurance dep. - via Moglia, 33-12062 - Cherasco (CN) - Italy, or by email at the email address info@mtmhydro.it or at the email address to the representative sales person.
14. The transport costs of the parts or products which are considered defective, are in charge to the Customer; if after the analysis of the returned goods, MTM Hydro Srl detect real defects imputable to her, it is up to MTM Hydro Srl proceeding, at its option, to the repair or to the replacement of such parts or products, in the shortest possible time and taking care of all charges (analysis, documentation produced, transport costs for the goods under warranty etc) and refunding the Customer for the transport costs incurred; if after the analysis of the returned goods, MTM Hydro Srl does not detect any defects or detect a defect not imputable to her, all costs related to the management of the process of return (analysis, documentation produced, transport costs etc.) will be charged to the Customer.
15. The returned parts or products will be recognized as indeed "defective" only when the MTM Hydro Srl's Quality Assurance dept. has ascertained a non-conformity.
16. In case the Customer requires to MTM Hydro Srl to receive in advance the replacement of parts or products which are considered defective, before MTM Hydro Srl has performed the analysis of the returned goods, as well as before MTM Hydro Srl has defined the validity or not of the warranty, these replacement parts or products will be sent for sale Ex Works (Incoterms 2010); the goods considered defective must be returned to MTM Hydro Srl within 15 days from the date of notification made by the Customer, by and at Customer's expense, under penalty of forfeiture of the warranty. In case after the analysis of the returned goods, MTM Hydro Srl detect real defects imputable to her, will carry out a credit note to the Customer, for an amount equal to the sale of the parts or products replaced in advance.
17. MTM Hydro Srl will become the owner of parts and products that, once returned by the customer, they have been replaced under warranty.
- Considering the circumstances, MTM Hydro Srl may ask the Customer - after the reporting of the malfunction - sending appropriate documentation to verify remotely the existence and the amount of defects imputable to her; at the end of that procedure MTM Hydro Srl reserves the right to decide, in its sole discretion, whether to send a replacement parts or products (once made the return of the goods considered defective, outside of cases of art. 16), or if schedule a repair at the Customer's location by persons in charge or authorized by MTM Hydro Srl.
- It is foreseen also the case where MTM Hydro Srl, considered the value of the goods and/or the distance between MTM Hydro Srl and the Customer and/or the historicity of the claimed defect, decides that it is not necessary the return of the parts or products considered defective, and she then directly provide the replacement under warranty. In that case, the parts or the products replaced will remain property of the Customer.
18. The Customer may not bring any action or make any objection unless it has already paid in full the price of the product purchased and any ancillary costs.
19. Except in case of fraud or gross negligence by MTM Hydro Srl, any damages paid to the Customer may not exceed the price of the disputed product as specified on the invoice.
20. All relations between the parties are subject to Italian law. Any disputes will be subject to the exclusive jurisdiction of the Court of Turin, Italy.



Le presenti Condizioni Generali di Vendita si applicano a tutti i contratti conclusi tra MTM Hydro Srl e i Clienti.

1. L'ordine sottoscritto dal Cliente vincola il medesimo; mentre MTM Hydro Srl si riserva la facoltà di non accettarlo, dandone comunicazione scritta al Cliente entro 3 giorni dal ricevimento. Il contratto di vendita si intende concluso con l'accettazione da parte di MTM Hydro Srl attraverso l'invio della c.d. conferma d'ordine.

2. Salvo diversa pattuizione scritta, la vendita si intende effettuata Ex Works (Incoterms 2010), cioè con consegna franco fabbrica, bordo camion.

3. Il termine di consegna indicato sull'ordine ha natura indicativa. Qualora MTM Hydro Srl non sia in grado di rispettarlo ne darà comunicazione scritta al Cliente con la conferma d'ordine ed in ogni caso tale termine non potrà mai essere per nessuna ragione considerato essenziale secondo quanto previsto dalla legge italiana.

4. MTM Hydro Srl ha facoltà di effettuare consegne parziali. Le condizioni di pagamento indicate sulla conferma d'ordine valgono anche per le consegne parziali.

5. La forma ed i termini di pagamento riportati sulla conferma d'ordine emessa da MTM Hydro Srl sono vincolanti per il Cliente.

6. I pagamenti devono essere effettuati secondo le condizioni indicate nella conferma d'ordine. I prezzi indicati nella conferma d'ordine sono al netto dell'IVA di legge e di eventuali spese per tasse o imposte che sono a carico del Cliente. In caso di ritardato pagamento decorreranno gli interessi di mora in misura pari all'Euribor a tre mesi in vigore al momento delle scadenze previste maggiorato di 5 punti. In caso di ritardato pagamento il contraente dovrà altresì rifondere a MTM Hydro Srl tutte le spese ed i danni originati dall'inadempimento.

7. MTM Hydro Srl si riserva la proprietà dei prodotti venduti sino all'integrale pagamento del prezzo da parte del Cliente. Ove la riserva di proprietà dovesse decadere attraverso la rivendita, l'unione con altri oggetti, ovvero la lavorazione, essa sarà rimpiazzata da una quota di proprietà del nuovo prodotto in ragione del valore del prodotto ovvero da una quota del medesimo valore, del credito derivante dalla rivendita, che il Cliente dichiara sin da ora di cedere a MTM Hydro Srl.

8. Qualora la conferma d'ordine preveda il pagamento in più rate del prezzo, ferma la riserva di proprietà della merce che rimarrà in capo a MTM Hydro Srl, il mancato pagamento da parte del Cliente anche di una sola rata non inferiore all'ottava parte del prezzo, provocherà l'immediata risoluzione del contratto e le rate pagate resteranno acquisite da MTM Hydro Srl a titolo di indennità, salvo il risarcimento del maggior danno. Resta inoltre espressamente inteso che, salvo autorizzazione scritta della MTM Hydro Srl, la merce sino all'integrale pagamento del prezzo dovrà rimanere presso il luogo di consegna.

9. Il periodo di garanzia dei prodotti di MTM Hydro Srl, salvo diverse specifiche pattuizioni scritte, ha una durata di 12 mesi decorrenti dalla data di consegna. Al termine di tale periodo, la garanzia si intenderà automaticamente estinta, senza necessità di comunicazione alcuna o diritto di proroga.

La responsabilità di MTM Hydro Srl durante il periodo di garanzia, è limitata – alternativamente ed a scelta insindacabile di MTM Hydro Srl - alla riparazione o alla sostituzione delle parti o dei prodotti che, a seguito delle opportune verifiche e ad insindacabile giudizio di MTM Hydro Srl, risultino affetti da difetti o vizi di origine.

10. La garanzia è prestata alle condizioni previste dalla legge italiana ed, in particolare, in relazione a quanto prevedono gli artt. 1490 e ss. del Codice Civile.

A maggiore specificazione di quanto previsto dalla legge italiana, si precisa che la garanzia è soggetta alle seguenti ulteriori condizioni:

-Il prodotto deve essere installato correttamente.

-Il prodotto deve essere utilizzato conformemente alla destinazione d'uso per cui è stato progettato e costruito; l'utilizzo, in particolare per i prodotti destinati ad essere installati su macchine e/o attrezzature, è altresì condizionato al rispetto delle Direttive e delle norme cogenti.

-Il prodotto deve essere utilizzato conformemente alle specifiche indicate sul relativo manuale o sulle relative schede tecniche di riferimento; per i prodotti destinati ad essere installati su macchine e/o attrezzature, è anche necessario seguire le specifiche di utilizzo indicate sul manuale o sulla scheda tecnica di queste ultime.

-Il prodotto deve essere mantenuto efficiente eseguendo le operazioni di manutenzione indicate sul relativo manuale o sulle relative schede tecniche di riferimento.

-Il prodotto non deve essere alterato, modificato o manomesso senza la preventiva autorizzazione scritta di MTM Hydro Srl; eventuali etichette e targhette sul prodotto, riportanti il marchio MTM Hydro Srl e il numero di serie e/o di matricola, non devono essere cancellate, rimosse o in alcun modo occultate.

-Le parti di ricambio eventualmente già sostituite sul prodotto, devono essere state fornite da MTM Hydro Srl, o comunque approvate in modo scritto da MTM Hydro Srl. L'eventuale riparazione o sostituzione di componenti, del prodotto o di sue parti non estendono la durata della garanzia, che continuerà – in ogni caso – fino alla scadenza del termine di 12 mesi dalla data della consegna.

-Il pagamento del prodotto da parte del Cliente deve rispettare le modalità stabilite all'ordine (e specificate nella conferma d'ordine inviata da MTM Hydro Srl); la garanzia non conferisce al Cliente alcun diritto di sospendere o differire il pagamento della fornitura.



11. Sono escluse dalla garanzia tutte le parti tipicamente soggette ad usura (ad esempio – a mero titolo esemplificativo – cuscinetti, spazzole, guarnizioni, materiale elettrico, ecc.) e le parti potenzialmente soggette ad ossidazione o a corrosione se non correttamente utilizzate, mantenute o custodite.

Sono inoltre escluse dalla garanzia le parti e i prodotti danneggiati da cause naturali, sbalzi di tensione elettrica, atti vandalici, calamità naturali, atti di guerra, e in generale da tutte le cause evidentemente non imputabili a MTM Hydro Srl.

Sono esclusi dalla garanzia i difetti o malfunzionamenti risultanti da danni accidentali, dal non corretto assemblaggio, installazione o uso del prodotto ovvero dalla mancata o insufficiente sua manutenzione.

La garanzia si applica esclusivamente all'acquirente originario e non può essere trasferita a terzi.

Le parti prodotte da terzi ed incluse nei prodotti di MTM Hydro Srl, sono soggette alle clausole di garanzia stabilite dai relativi produttori.

12. La restituzione a MTM Hydro Srl di parti o prodotti ritenuti difettosi, può essere effettuata durante il periodo di garanzia esclusivamente previa approvazione scritta di MTM Hydro Srl; il Cliente dovrà essere quindi espressamente autorizzato da MTM Hydro Srl ad effettuare il reso e tale autorizzazione scritta (fornita al Cliente dalla funzione Assicurazione Qualità di MTM Hydro Srl), dovrà essere allegata alla documentazione di spedizione che accompagna la merce resa. In tal senso, le parti o i prodotti ritenuti difettosi dovranno essere inviati dal Cliente a MTM Hydro Srl corredati (I) dall'autorizzazione scritta al reso, (II) dalle presenti Condizioni Generali di Vendita con duplice sottoscrizione in calce del Cliente e (III) dalla copia della bolla di consegna del prodotto acquistato, attestante la data di avvenuta consegna.

13. I reclami proposti dal Cliente devono essere trasmessi in forma scritta a mezzo fax al n. +39 0172 49 54 37, oppure mediante lettera raccomandata con ricevuta di ritorno, indirizzata a MTM Hydro Srl – Funzione Assicurazione Qualità – via Moglia, 33 – 12062 – Cherasco (CN) – Italy, oppure mediante email all'indirizzo info@mtmhydro.it o all'indirizzo email del commerciale di riferimento.

14. Le spese di trasporto delle parti o dei prodotti ritenuti difettosi sono a carico del Cliente; nel caso in cui in seguito all'analisi della merce resa, MTM Hydro Srl rilevi un'effettiva difettosità a lei imputabile, sarà cura di MTM Hydro Srl stessa procedere, a sua discrezione, alla riparazione o alla sostituzione di tali parti o prodotti, nel più breve tempo possibile e facendosi carico di ogni onere (analisi, documentazione prodotta, trasporto delle parti in garanzia, ecc.) e di rimborsare al Cliente i costi di trasporto sostenuti; nel caso in cui in seguito all'analisi della merce resa, MTM Hydro Srl non rilevi alcuna difettosità, oppure rilevi una difettosità a lei non imputabile, tutti i costi relativi alla gestione della pratica di reso (analisi, documentazione prodotta, trasporto delle parti, ecc.) saranno addebitati a carico del Cliente.

15. Le parti o i prodotti resi saranno riconosciuti come effettivamente "difettosi" solo se la funzione Assicurazione Qualità di MTM Hydro Srl ne abbia constatato una non conformità.

16. Nel caso in cui il Cliente richieda a MTM Hydro Srl di ricevere l'invio in sostituzione anticipata delle parti o dei prodotti ritenuti difettosi, cioè prima che MTM Hydro Srl abbia effettuato l'analisi della merce resa, nonché prima che la MTM Hydro Srl abbia definito la validità o meno della garanzia, tali parti o prodotti in sostituzione saranno inviati in vendita Ex Works (Incoterms 2010); la merce ritenuta difettosa dovrà essere restituita a MTM Hydro Srl entro 15gg decorrenti dalla data di segnalazione del cliente, a cura e a spese del Cliente stesso, a pena di decadenza della garanzia. Nel caso in cui in seguito all'analisi della merce resa, MTM Hydro Srl rilevi un'effettiva difettosità a lei imputabile, provvederà ad effettuare una nota di credito al Cliente, di importo pari a quello della vendita delle parti o dei prodotti anticipati in sostituzione.

17. MTM Hydro Srl diventerà proprietaria delle parti e dei prodotti che, una volta resi dal Cliente, siano stati da essa riparati o sostituiti in garanzia.

Tenuto conto delle circostanze, MTM Hydro Srl potrà richiedere al Cliente – successivamente alla segnalazione del malfunzionamento – l'invio di documentazione idonea alla verifica in remoto della sussistenza e dell'entità di eventuali vizi o difetti ad essa imputabili; al termine di tale procedimento MTM Hydro Srl si riserva di decidere, a proprio insindacabile giudizio, se procedere all'invio in sostituzione delle parti o dei prodotti (previo reso della merce ritenuta difettosa dal cliente, al di fuori dei casi di cui all'art. 16), ovvero se programmare un intervento di riparazione presso il Cliente da parte di personale da essa incaricato o autorizzato.

E' altresì previsto il caso in cui MTM Hydro Srl, considerato il valore della merce e/o la distanza tra MTM Hydro Srl e il Cliente e/o la storicità del difetto segnalato, decida che non sia necessaria la restituzione, da parte del Cliente, delle parti o dei prodotti ritenuti difettosi, e provveda quindi direttamente alla sostituzione in garanzia. In tal caso, le parti o i prodotti sostituiti rimarranno di proprietà del Cliente.

18. Il Cliente non potrà proporre alcuna azione o eccezione se non avrà prima corrisposto integralmente il prezzo della merce acquistata e degli eventuali oneri accessori.

19. Salvo dolo o colpa grave di MTM Hydro Srl, l'eventuale risarcimento del danno al Cliente non potrà comunque superare il prezzo indicato nella fattura di vendita dei prodotti contestati.

20. Tutti i rapporti tra MTM Hydro Srl e i Clienti, sono regolati secondo la legislazione Italiana; per eventuali controversie sarà esclusivamente competente il Foro di Torino.



Via Moglia, 33
12062 CHERASCO (CN) - ITALY
PHONE (+39) 0172 427311
FAX (+39) 0172 495437
Email info@mtmhydro.it
www.mtmhydro.it